

PTD016

jefferson

Conversazione

Campo	Valore
Codice	PTD016
Tipo	intervista-semistruutturata
Durata	00:55:23
Partecipanti	3
Rapporto	asimmetrico
Moderatore	yes
Argomento	fisso
Anno	2019
Punto di raccolta	TO

Partecipanti

Codice	Occupazione	Genere	Regione	Età	Titolo di studio
TOR004	stud	F	piemonte	21-25	laurea-in-corso
TOI076	disocc	F	piemonte	26-30	dip-tec-prof
TOI077	impr	M	piemonte	36-40	dip-tec-prof
???					

Trascrizione

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	0:01-0:02	okay [allora]
TOI076	0:01-0:02	[certo parlo] normale
TOR004	0:02-0:03	siamo par[titi]
TOI076	0:03-0:03	[che (vuoi)]
TOR004	0:04-0:05	allora grazie
	0:05-0:07	per esservi fatti intervistare ((ride))
TOI076	0:07-0:07	((ride))
TOR004	0:08-0:10	già ride ((ride))
TOI076	0:09-0:09	((ride))
TOR004	0:10-0:12	va bene (.) allora come vi chiamate?
TOI076	0:12-0:13	lisa
TOI077	0:13-0:14	andrea
TOR004	0:14-0:15	quanti anni avete?
TOI076	0:15-0:16	((ride))
	0:16-0:17	ventinove ((ride))
TOI077	0:18-0:19	trentasei ((ride))
TOR004	0:18-0:20	((ride))
	0:20-0:21	che lavoro fate?
	0:21-0:21	((ride))
TOI076	0:22-0:23	io faccio la mamma,

Parlante	Tempo unità	Testo
	0:24-0:25	a tempo pieno,
TOR004	0:26-0:27	ok:[ay]
TOI076	0:27-0:27	[poi]
	0:27-0:29	creo complementi d'arredo
TOR004	0:29-0:29	okay
	0:29-0:30	((tossisce))
TOI076	0:30-0:34	e:: oltre che fare anche la casali:nga e la moglie::
	0:34-0:36	faccio la nipote quindi mi occupo di mia nonna
	0:36-0:40	((ride)) e tutta casa di mia nonna quindi anche il pra:to::,
TOR004	0:36-0:37	[oka]y
TOI077	0:36-0:37	[mh mh]
TOI076	0:40-0:42	e::h mi occupo del prato e del giardino
TOR004	0:43-0:44	e cosa::?
	0:44-0:48	cosa:: significa che crei complementi d'arredo? nel senso cosa fai di preciso?
TOI076	0:48-0:52	allora a parte il restauro mobili creo complementi d'arredo::
	0:52-0:55	possono essere appunto:: lampade::,
	0:55-0:57	e:::h xx
	0:57-0:59	qua:dri::, s~ m:::h
	1:00-1:00	non so
	1:01-1:03	principalmente il legno:
	1:03-1:05	[e:::h oppure con il riciclo]
TOR004	1:04-1:05	[ma tipo anche:: incisioni]?
TOI076	1:06-1:07	no incisioni no
TOR004	1:07-1:08	okay
TOI076	1:08-1:09	però::: scrivo::
	1:09-1:12	eh ad esempio il le~ il cuore è fatto a mano, il legno:
	1:12-1:14	con:: le scri[tt:]
TOR004	1:13-1:14	[oka]y
TOI076	1:14-1:16	e::hm:::
	1:17-1:18	°non mi viene tanto in mente [al~°]
TOR004	1:18-1:19	[ed hai se]mpre fatto questo lavoro qua?
TOI076	1:20-1:24	no ho fatto tanti::: diversi altri lavori, ho lavorato nei supermercati
TOR004	1:24-1:25	mh mh
TOI076	1:25-1:26	e::h
	1:26-1:29	ho fatto anche: (.) pulizie:, lavori casalinghi,
	1:29-1:30	ho lavorato
	1:31-1:33	per xxx, per mio marito ((ride))
TOR004	1:33-1:33	((ride))
TOI076	1:34-1:34	((ride))
	1:35-1:37	poi cosa ho fatto? la baby sitter,
	1:37-1:43	ho lavorato: ho fatto parte della realizzavo calchi per reperti archeologici (.) per un [perio]do
TOR004	1:42-1:43	[a::h]
	1:43-1:46	e: hai anche fatto esperienze tipo di scavo:? di quella roba lì?
TOI076	1:46-1:50	>si si si sì< negli x scavi archeologici:: e:ro [proprio]:
TOR004	1:49-1:50	[dove]?
TOI076	1:50-1:52	allora dunque verrucchio,

Parlante	Tempo unità	Testo
	1:52-1:53	che è in provincia di rimini
TOR004	1:54-1:54	[a:h]
TOI076	1:54-1:55	e:h. poi ad illasi
	1:56-1:57	che=è provincia di verona,
	1:58-1:59	ad aosta,
	2:00-2:02	e::h anche (a) viù
TOR004	2:03-2:03	a viù?
TOI076	2:03-2:04	a viù
TOI077	2:04-2:06	[a ver]ona non eri andata a verona?
TOI076	2:04-2:04	[sì:]
	2:06-2:07	eh ad illasi
TOI077	2:07-2:07	a:h
TOI076	2:08-2:09	>sì sì sì< ad illasi
	2:10-2:14	e::h poi cosa ho detto? verrucchio che è a rimini (.) dove sono andata anche?
	2:14-2:15	non mi ricordo
TOR004	2:15-2:18	e come stato:: fare gli scavi? ti è piaci[uto o]?
TOI077	2:17-2:19	[(un po' un xx xx)]
TOI076	2:18-2:19	[bello bello]
	2:19-2:20	no: dovevo andare
	2:20-2:27	poi:: no:n non si era vinta la gara d'appalto quindi non eravamo più partiti anche perché avevano chiuso gli scavi in quel periodo a pompeii quindi niente
	2:28-2:31	no è stato bello, ho fatto tante conoscenze,
	2:31-2:32	e::h
TOR004	2:32-2:33	che tipi sono gli archeologi?
TOI076	2:34-2:40	ma:: dipende c'è quello c'è il taciturno, c'è quello simpatico che ti racconta tutta la sua vita la sua storia::,
	2:41-2:41	oppure c'è quello
	2:42-2:45	tutto in silenzio che lavora, no:: so[no:::]
TOR004	2:44-2:45	[faticoso però]?
TOI076	2:45-2:53	eh beh sì sono tutto il giorno:: sdraiati dipende in che posizioni appunto:: sott~ ad esempio io avevo fatto uno scavo:
	2:53-2:56	a verona, con quaranta gradi sotto il sole tutto il giorno
TOR004	2:56-2:57	madonna santa
TOI076	2:57-2:59	tutto il giorno infatti mi ero [bruciata tutta la schiena lì]
TOI077	2:58-3:00	[che ti faceva fare il mazzo a] te che eri nuova ((ride))
TOI076	3:00-3:01	sì facevo tutto io
TOR004	3:01-3:02	verament[e]?
TOI076	3:02-3:02	[s]ì
	3:02-3:03	>sì sì<
	3:03-3:05	e poi vabbè avevamo la sede qua a fianco quindi
	3:05-3:06	tutto il do:po
???	3:05-3:06	((fa_ersi))
	3:06-3:07	((fa_ersi))
TOI076	3:07-3:07	s:::
TOI077	3:07-3:08	guarda là marco
TOI076	3:08-3:09	tutto il dopo:

Parlante	Tempo unità	Testo
	3:09–3:10	fare il cl~ ((ride))
	3:10–3:14	il calco: andavamo in laboratorio a [fiano e lavoravamo tutto il giorno]
TOR004	3:12–3:15	[cioè quindi tu ti fermav~ non ti] fermavi mai praticamente
TOI076	3:15–3:15	no
	3:15–3:16	>no no no<
TOR004	3:16–3:16	capito
TOI076	3:16–3:18	iniziavamo al mattino presto
	3:19–3:20	fino alle:: fino a quando c'era luce
	3:21–3:21	in re[altà]
TOR004	3:21–3:23	°[mado:]mna santa che [ca]ldo°
TOI076	3:22–3:22	[mh]
TOR004	3:23–3:25	#va bin (.) e invece tu che lavoro fai?
TOI077	3:26–3:27	e io: faccio::
	3:27–3:27	x x
	3:28–3:32	cioè (.) gestisco un'azienda di stampaggio articoli tecnici di silicone e quindi?
TOR004	3:32–3:33	
TOI077	3:33–3:36	da quando sono uscito dalle: dalle superiori praticamente
	3:37–3:38	abbiamo::
	3:38–3:39	abbiamo aperto questa azienda che:
	3:40–3:41	era del settore mio papà
	3:42–3:49	che lavorava a milano e: la sua azienda vendeva delle presse e allora visto che avevamo finito la scuola abbiamo cercato un capannone e tutto e abbiamo preso ste presse
	3:50–3:52	con il lavoro e tutto e::h
TOR004	3:52–3:53	e quin[di (il) tuo papà era] a milano?
TOI077	3:52–3:53	[siam partiti]
	3:54–3:56	papà ha lavorato a milano dodici anni
TOR004	3:56–3:56	m::h
TOI077	3:57–4:02	prima di:: di ritornare dalla dalla pensione poi lui ha lavorato ancora::
	4:03–4:03	cos'era? primi::
	4:04–4:05	cinque anni tutti
	4:06–4:11	dopo che mi ero aperto l'azienda io:: [ha lavorato ancora cinque a]nni là a mil[ano poi] (.) è andato in pensione
TOI076	4:08–4:09	[vabbè con voi no]?
	4:09–4:10	[a::h]
TOR004	4:11–4:11	m:h
	4:12–4:13	eh ma che cosa fate di preciso?
	4:13–4:14	cioè ne[l::]
TOI077	4:14–4:16	[e:]h con:: diciamo con: (.) tramite le presse
	4:17–4:17	e degli stampi
	4:19–4:20	stampiamo articoli tecnici
	4:21–4:23	quindi: roba su disegno:
TOR004	4:23–4:24	okay
TOI077	4:24–4:26	per dei clienti quindi tutto per a[ziende::]
TOR004	4:25–4:27	[per committenza] comun[que]
TOI077	4:27–4:27	[sì:]

Parlante	Tempo unità	Testo
	4:27-4:28	per:
	4:28-4:28	su richiesta
TOR004	4:29-4:31	okay e c'è [un artico]lo che::
TOI077	4:30-4:30	[x disegni]
TOR004	4:31-4:34	m:h ti piace particolarmente? di cui vai particolarmente fiero?
TOI077	4:35-4:37	mah allora sono tutte robe su richiesta perché noi
	4:38-4:41	articoli nostri ancora non ne abbiamo tirati fuori quindi:
	4:41-4:44	però ovvio che quando ci sono articoli più:::
	4:45-4:48	di utilizzo:: domestico diciamo, che sono già finiti m:h
	4:49-4:50	son sempre più belli che
	4:50-4:53	articoli che ne so la guarizione dentro alla
	4:54-4:55	dentro alla::
	4:55-4:58	alla macchina del caffè che è poi [solo un partic]olare quindi
TOR004	4:57-4:58	[sì beh certo]
TOI077	4:59-4:59	[poi]
TOI076	4:59-5:02	[però f'ai anche cose tipo::: medica:li:
	5:02-5:04	[e:::h cioè s~]
TOI077	5:02-5:04	[sì sì poi tutte le altr~]
	5:04-5:07	cioè quelle [cose un po' più: particolari di u]so::
TOI076	5:05-5:06	[s~ s~ si può (amplificare)]
TOI077	5:08-5:11	di uso personale facciamo Coppette mestruali, fa[cciamo]: m:h
TOR004	5:10-5:11	[m::h]
TOI077	5:12-5:13	le pa[lette de::~~ dello]
TOI076	5:12-5:13	[anche le cose alimentari]
TOR004	5:12-5:14	[beh adesso stanno andando un] sacco quelle::
	5:15-5:15	quelle::
TOI077	5:16-5:19	sì più all'estero quelli [lì x x il mio cliente li vende] di più all'e[stero]
TOI076	5:17-5:18	[ma all'estero:::]
	5:19-5:21	[le sportive] io avevo letto su internet già:
TOR004	5:19-5:19	[sì]
TOI076	5:21-5:22	tanti anni tipo:::
	5:24-5:25	[anche: le nuotatrici]
TOI077	5:24-5:26	[sì no comunque il silicone]: adesso
	5:27-5:31	lo stanno scoprendo un po' di più anche come gadget, allora magari escono fuori con:
TOR004	5:31-5:35	ma perché è [più ecologico? c]ioè qual è il vantaggio del silicone rispetto ad un altro mate[riale]?
TOI077	5:32-5:33	[qualche articolo]
	5:35-5:39	[sì: dic]iamo che se lo paragoni a degli oggetti che: sono usa e ge[ttata]
TOR004	5:38-5:39	[m::h]
TOI077	5:39-5:41	allora (.) il silicone e:h e::h
	5:41-5:43	diciamo ha un vantaggio::
	5:43-5:46	dal punto di vista ecologico perché:: lo x lo riutilizzi:
TOI076	5:46-5:48	medicale poi, silicone [medicale]
TOI077	5:47-5:49	[all'infini]to diciamo quasi
TOR004	5:50-5:50	sì?
	5:50-5:53	cioè [non è:? ma è re]sistente? no non ho idea di che ti[po di materi-ale sia]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI077	5:50-5:51	[sì: perché:]
TOI076	5:52-5:54	[sì: lo puoi sti]rili~ stir:~ (.) vabbè
	5:55-5:56	[come tipo i ciucci]
TOI077	5:55-6:01	[lo puoi sterilizza:re], puoi [bolli:re:, lo: poi metti] in lavastoviglie, in micronde e tutto e lui non patisce anche::
TOR004	5:56-5:56	[mh mh]
TOI076	5:56-5:58	[però i ciucci durano meno]
	6:01-6:05	ogni tot lo puoi: mettere nell'acqua a bollire e lo sterilizzi così
TOR004	6:05-6:05	a:h
	6:06-6:06	[lo sai che]
TOI077	6:06-6:08	[c(io)è ad ese]mpio le coppette:: c(io)è sostituiscono i
	6:09-6:14	i:: gli assorbenti:: e:h risparmi in un anno se fai xxx hanno fatto un b~
	6:14-6:16	tutti [i conti], conteggi che comunque [rispar]mi
TOR004	6:14-6:15	[un conto]
TOI076	6:16-6:16	[sì sì]
TOI077	6:17-6:21	sacco di soldi perché la coppetta ti costa sui venti trenta euro, li spendi una volta
TOR004	6:22-6:22	e t[i dura]?
TOI077	6:22-6:23	[in due tre] mesi te li sei già
	6:23-6:25	e:h nella cop[petta ti dur]a anche:
TOI076	6:24-6:24	[sempre]
TOR004	6:25-6:26	anni?
TOI077	6:26-6:27	[sì: anche cinque dieci anni]
TOR004	6:26-6:27	[cioè una roba così]?
TOI076	6:26-6:31	[sì:: cioè se vuoi] la cambi tu dopo u::n (.) tot però dura:: xx[xxx]
TOR004	6:30-6:31	[mado:~]
	6:31-6:33	a:h sì è interessante in effetti
TOI076	6:33-6:33	[°mh°]
TOR004	6:33-6:35	[e:]hm: dov'è la tua azienda?
TOI077	6:36-6:37	e::h a val della torre
TOR004	6:37-6:38	ah q[uindi:],
TOI077	6:37-6:38	[torino]
	6:38-6:39	[val della to]rre::
TOR004	6:38-6:39	[sì torino]
	6:39-6:41	e com'è come zona per lavo[rare tori]no?
TOI077	6:41-6:41	[dici:]?
TOR004	6:42-6:42	secondo te?
TOI077	6:43-6:45	mah torino:: dici inteso come città::?
TOR004	6:45-6:47	sì in ge[nerale anche dove lavori tu] (.) sì
TOI077	6:46-6:47	[come bacino di:]?
	6:49-6:52	torino no:i: sì parecchi clienti son~ di sono d::~ di zona
	6:53-6:54	comunque: in piemonte
	6:55-6:55	però:
	6:55-6:56	diciamo dove:
	6:57-7:00	c'è molto più lavoro c'è: nel nel: lomb~ nel lombardo
???	6:58-7:01	((fa_ersi))
TOI076	7:00-7:00	s::

Parlante	Tempo unità	Testo
	7:01–7:01	°m[ar]co°
TOR004	7:01–7:01	[m:h]
TOI076	7:01–7:02	°guard[a il cartone°]
TOI077	7:01–7:03	[in lombardi]a ce n'è parecchio poi:
TOR004	7:03–7:05	ma voi consegnate su tutta italia?
TOI077	7:05–7:06	sì tutta italia poi
	7:07–7:09	qualcosa all'estero ma poca roba
TOR004	7:09–7:10	m:h
TOI077	7:10–7:12	indirettamente sì
	7:12–7:16	i nostri prodotti vanno anche all'estero perché poi sono aziende:: slovacchia,
TOR004	7:17–7:17	mh mh
TOI077	7:17–7:18	polonia e::
	7:19–7:20	(un) po' di tutto
TOR004	7:20–7:20	mh mh
TOI076	7:21–7:21	da
TOR004	7:21–7:22	ma?
TOI076	7:22–7:22	da
	7:23–7:23	((ride))
TOR004	7:23–7:23	da?
	7:24–7:26	e::h che senti che scuole ave[te fatto]?
TOI077	7:26–7:26	[da è rus]so
TOI076	7:27–7:28	((ride)) [che] ne so
TOR004	7:27–7:27	da [no:]
TOI076	7:28–7:29	((ride))
TOR004	7:28–7:29	sai che da
	7:29–7:30	magari secondo me è::
TOI076	7:31–7:31	eh e:h no
	7:32–7:34	per esempio il suo a[michetto diceva da che è:: rumeno]
TOI077	7:32–7:35	[da è russo e si anche rumeno si dice] da m:h
TOR004	7:35–7:37	da sì ma secondo [me] anche in genere:
TOI076	7:36–7:36	[mh]
TOR004	7:38–7:40	in tutti:: mah
	7:40–7:41	non lo so
TOI077	7:41–7:43	tutte le lingue slave dici? son tutte,
TOR004	7:43–7:44	mh [bo::h]
TOI076	7:43–7:45	[conosco nes]suno tipo di [albanese così]
TOR004	7:45–7:48	[adesso non vorrei farmi] una gaf perché io dovrei saperle queste [cose:] ((ride))
TOI076	7:47–7:49	[sì veramente]? che VERGOGNA
TOR004	7:49–7:50	((ride))
TOI077	7:51–7:54	no io so che i rumeni e i russi (.) poi non se altri:
TOI076	7:54–7:56	è perché non conosciamo nessun al[tro se no]
TOI077	7:56–7:56	[se altri po]poli
TOR004	7:57–7:59	sì però ad esempio marco da piccolo non diceva da?
TOI076	7:59–8:04	quando andava al nido perché c'era il suo amichetto:: [rumeno] (.) che diceva sempre da
TOR004	8:02–8:03	[rumeno]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	8:05–8:08	e per un periodo questo anziché dire sì: [rispondeva da]
TOR004	8:06–8:06	((ride))
TOI077	8:06–8:08	((ride)) [xx di dire sì dic~ dic]eva da
TOI076	8:08–8:09	madonna mia
TOR004	8:09–8:11	((ride)) e poi [come avete] fatto?
TOI076	8:10–8:11	[che rob~]
	8:11–8:12	no [e poi:]
TOI077	8:12–8:12	[e poi ha smes]so
TOI076	8:12–8:14	in realtà gliel'hanno detto:: s~
TOI077	8:14–8:17	a:h [gliel'avran detto all'asilo (.) perché molte cose poi le dico~ le le]
TOI076	8:15–8:18	[vabbè a casa (glielo abb~) abbiám fatto presente un po' di vol]te
TOI077	8:18–8:21	le correggono e::h all'asilo e non te ne accorgi
TOI076	8:21–8:26	però le maestre sì qualche volta:: lo ripren~ no che lo riprendevano nel senso gli insegnavano anche perché
	8:27–8:31	anche l'altro bimbo comunque siamo in italia quindi doveva rispondere: in itali[ano]
TOR004	8:30–8:31	[sì] certo poi alle [maestre]
TOI076	8:31–8:33	[e poi gli è] passato così all'improvviso:
TOR004	8:33–8:35	((ride)) che roba ((ride)) da:
TOI076	8:34–8:35	((ride))
	8:36–8:36	e::h sì sì sì:
TOI077	8:36–8:40	ah beh poi un articolo figo che sto facendo è questo fluobite
TOR004	8:40–8:40	e che cos'è?
TOI077	8:41–8:42	è un bite che:
	8:42–8:45	diciamo anche questo è stato [ideato] da u::n [denti]ta, no?
TOI076	8:43–8:44	[°scusa°]
TOR004	8:45–8:45	[niente]
	8:46–8:46	m::h
TOI077	8:47–8:47	ch[e:::]
TOR004	8:47–8:48	[ma qui] in italia?
TOI077	8:48–8:49	sì sì qui di torino
TOI076	8:49–8:50	#di turin
TOR004	8:50–8:51	ah
TOI077	8:51–8:52	e lui si è:: diciamo::
	8:53–8:57	assisteva dei ragazzi che facevano palestra xx [per i de]nti quindi:: faceva le:
TOR004	8:55–8:56	[okay]
TOI077	8:58–9:02	e alcuni:: notavano che (.) appunto sollevando i pesi quando facevano sollevamento
	9:03–9:11	a volte stringevano [i denti e tutto] e avevano un po' di:: di paura di romperli xx alcuni se li sono scheggiati e allora lui [ha pensa]to di [fare] sto biter
TOR004	9:04–9:05	[digrignavano]
	9:09–9:10	[madonna]
TOI076	9:10–9:10	[m:h]
TOI077	9:12–9:13	in silicone
	9:14–9:18	e quindi è venuto da me: e xxx mi è partita cre~ creando diciamo l'oggetto poi

Parlante	Tempo unità	Testo
	9:19–9:25	poi: diciamo ha iniziato ad affidarmi il packaging ad affidarmi tutto e adesso c'ho anche la licenza per: [per vendere]
TOR004	9:24–9:27	[e quindi sei tu] che (.) cioè (.) ah l'ha [sviluppatto con te e ba]sta?
TOI077	9:26–9:27	[eh sì sono praticamen~]
	9:27–9:28	con me sì sì
TOR004	9:28–9:30	fo:rte (.) e si vende questo: questo prodotto?
TOI077	9:31–9:32	mah adesso ((sospira)) è un annetto che
	9:33–9:36	sì si vende a fatica perché comunque è un prodotto di nicchia non è:
	9:37–9:39	per tutti: c(io)è devi già essere uno che fa palestra
	9:40–9:41	che solleva [pe:si]
TOR004	9:40–9:44	[beh ma no]n può essere utile magari anche per quelli che magari digrignano i denti di notte?
TOI077	9:44–9:46	e:h no questo qui (è) specif[co::]
TOI076	9:46–9:51	[no quella è (una)] cosa apposta che i dentisti secondo me devono fare:: in base anche alla tua dentatura fo[rse]
TOI077	9:50–9:52	[ma no] ci sono dei x[xxx]
TOI076	9:52–9:53	[ci sono] quelli [standard]
TOI077	9:52–9:54	[ci sono dei bite antibruxismo]
TOR004	9:53–9:54	[scusa ma questo come funzio]na?
TOI077	9:55–9:57	questo funziona che tu te lo metti solo quando ti alleni
	9:57–9:59	che fai sollevamento pe[si]
TOR004	9:59–10:01	[beh] come fa a prendere la forma della tua bocca?
TOI077	10:01–10:01	no: sono
	10:02–10:05	diciamo preformati universali che vanno bene ci s[on due ta]glie
TOR004	10:04–10:04	[okay]
TOI077	10:06–10:06	e::h
	10:06–10:11	va bene su tutti i denti, ti fa solo da un cuscinetto quando tu devi sollevare pesi ti fa [da cuscinetto]
TOR004	10:11–10:12	[ah ma tipo un para]denti, diciamo
TOI077	10:12–10:13	[sì]
TOI076	10:12–10:13	[am]mor[tizza]?
TOI077	10:13–10:14	[para::~ è un b]ite
	10:14–10:17	tu mordi (.) mordi que[sto::] questo bite
TOI076	10:16–10:16	[s:::]
	10:17–10:18	((schiocca_le_dita))
	10:18–10:18	[°marco°]
TOI077	10:18–10:21	[e evit]i il digrignamento e poi c'era allo studio::
	10:21–10:22	che ha fatto lui che
	10:23–10:26	dal morso dipende, dalle malocclusioni dipende la postura
TOR004	10:26–10:27	sì sì [infatti]
TOI077	10:27–10:27	[e allora]
	10:27–10:29	quando sei sotto sforzo queste
	10:30–10:31	questi scompensi:
	10:31–10:31	sono:
	10:32–10:37	aumentati all'[ennesima] pote~ a seconda di quanto è maggiore il tuo sforzo più tu hai scompensi, no?
TOR004	10:33–10:33	[okay]
	10:37–10:38	c[erto]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI077	10:37–10:39	[quindi] con questo bite riesci a:
TOR004	10:40–10:41	ca[voli è interessante]
TOI077	10:40–10:44	[diciamo a un attimino a] bilanciarti di più: e: alcuni: hanno un buon ritorno, alcuni:
	10:45–10:48	non sentono differe~==è un po' soggettivo quell'aspetto lì però
TOR004	10:48–10:50	eh cavolo negli stati uniti sarebbe::
TOI077	10:50–10:52	eh [più::]
TOR004	10:51–10:51	[un prodotto (eh)]
TOI076	10:51–10:52	[xxx] x?
TOR004	10:52–10:53	ipe[r::]
TOI077	10:53–10:55	[adesso] lo stiamo vedendo in italia perché::
	10:56–11:00	c(io)è x tutti i problemi di [traduzion]e dei:: delle istruzioni e tutto, poi devi avere
TOR004	10:57–10:57	[è partito]
	11:00–11:01	e:h [sì certo]
TOI077	11:01–11:03	[per vender] negli stati uniti [ci (va) una marea di:]
TOR004	11:02–11:03	[dedi avere le licenze]
TOI077	11:04–11:08	sì: c'è una marea di:: cose che ti possono far causa per nulla proprio (.) °son [fuori di testa°]
TOR004	11:08–11:15	[sì: ma sai] che avevo sentito di uno che aveva fatto causa:: a starbucks perché non aveva scritto che il bicchiere poteva essere bollente, quello [sì era bruciato la ma]no?
TOI077	11:14–11:15	[sì: sì sì]
TOR004	11:15–11:17	ma ci ha vinto dei milioni di dollari
TOI076	11:17–11:19	[°ma::mma mia dimmi il nome che::°]
TOI077	11:17–11:20	[sì sì sono fuori di xxxx in amer]ic[a::]
TOR004	11:19–11:20	((ride))
TOI076	11:20–11:20	°[lo] faccio anch'io°
	11:21–11:23	((ride))
TOI077	11:21–11:25	prima di vendere devi fare molta attenzione. questo me l'han detto anche un altro cliente [che mi piace~]
TOI076	11:25–11:27	[mi servire]bbero m::h anche un po' meno però
TOR004	11:27–11:28	((ride))
TOI077	11:27–11:31	facevano dei begli articoli sulle cialde ricaricabili anche: (.) a livello eco[logico]
TOR004	11:31–11:31	[sì sì]
TOI077	11:32–11:35	cioè le cialde ricaricabili adesso: sembra una:
	11:35–11:36	una cazzata ma:
	11:37–11:38	tr[a un po':]
TOR004	11:37–11:39	[ma di sili]cone le cialde?
???	11:39–11:43	((fa_ersi))
TOI077	11:39–11:46	certe parti (.) c(io)è, la ciald[a: pri]ncipale ha parti in acciaio, che [quindi si può]: l'acciaio inox si può lavare::
TOR004	11:41–11:41	[mh]
TOI076	11:43–11:43	[s::]
TOI077	11:47–11:47	all'infinito
	11:48–11:49	la utilizzi all'infinito però:
	11:50–11:57	risparmi un sacco [di di:] di rifiuto e:h perché se guardi una cialda e togli la cartina e togli e butta la cialda, e poi:: c'è la:

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	11:51–11:51	[eh certo]
TOI077	11:58–11:58	cioè molte
	11:59–12:00	risparmi un sacco di::
	12:00–12:01	di pla[stica e di:]
TOI076	12:00–12:04	[ma facciamo la] mo::ka, facciamo la caffettiera di zia luciana, quella:
TOR004	12:04–12:07	((ride)) da trentasei ((ride))
TOI076	12:05–12:05	grossa
TOI077	12:07–12:13	no infatti loro dicono che su all'estero in nord europa è: apprezzatissimo perché li sono sensibili al:
	12:14–12:16	all'ecologia in una maniera in[credibile]
TOR004	12:15–12:18	[eh ma adesso se]condo me anche in italia un po' si sta a[vedo ques~]
TOI076	12:18–12:18	[qua s]ono:
TOR004	12:18–12:19	cioè non lo so
TOI076	12:20–12:20	[ma:h]
TOI077	12:20–12:22	[sì s]ì sta prendendo anche in [italia adesso:]
TOI076	12:21–12:23	[e::h ma prima che] prenda in italia
TOR004	12:23–12:26	sì forse è un po' più per figura che non per:
	12:27–12:27	no?
TOI076	12:27–12:28	b[o::h]
TOI077	12:28–12:30	[ma p]ian piano secondo me si sensibilizzano poi:
	12:30–12:31	tu:tti
TOR004	12:31–12:31	sì:?
	12:32–12:37	e tu invece una delle cose che hai fatto:, magari che hai creato che ti è piaciuta, che ti piace?
	12:37–12:38	che vendi più::
	12:38–12:39	facilmen[te]
TOI076	12:39–12:39	[m]::h
	12:40–12:42	allora no la vendita è un po' difficile qua
	12:42–12:44	[nel se]nso che allora io ho iniziato
TOR004	12:42–12:43	[sì:]?
	12:45–12:46	tu lavori su torino?
TOI076	12:47–12:50	sì:: >s[ì< sì:] e::h (.) più che altro qua i dintorni
TOR004	12:47–12:48	[vendi sì:]?
TOI076	12:50–12:50	[s::~]
TOI077	12:50–12:52	[per] conosc[enze diciamo]
TOI076	12:51–12:54	[per conosce]nze sì tanto per conoscenze, [perché]
TOI077	12:53–12:56	[beh anche s]u facebook qualcosa hai venduto
TOI076	12:56–12:58	a:h qualcosina su facebook sì qualche pezzo è vero
	12:58–12:59	>eh eh<
TOR004	12:59–13:02	sì ma anche però facendolo come: lì hobbistica dici tu è:
TOI076	13:02–13:11	sì perché finché uno non comunque non c(io)è non ho un ne~ un negozio, un laboratorio proprio dove la gente può entrare e uscire: e veder[e:: (.) su]bito direttamente così
TOR004	13:10–13:10	[certo]
TOI076	13:12–13:16	ah e::h ho provato a fare delle fiere però qua non c'è la mentalità giusta ad esempi[o:]
TOR004	13:16–13:16	[tipo:]?
TOI076	13:17–13:17	((sospira))

Parlante	Tempo unità	Testo
	13:17–13:25	bisognerebbe spostarsi già liguria, valle d'ao:sta oppure in francia:, lì:: vanno tanto queste cose. la gente apprezza di più il lavoro artigi- nale
TOR004	13:25–13:25	m:h
TOI076	13:26–13:32	nonostante uno metta magari un prezzo basso la gente non capisce tutto il lavoro che c'è dietro e quindi::
TOR004	13:32–13:33	[eh sì perché magari sta:]
TOI076	13:32–13:33	[preferisce magari::]
	13:34–13:37	e::h internet, le cose comer[ciali:::]
TOI077	13:36–13:38	[e:h no ma poi li sen]tivi proprio i discor[si che facevano]
TOI076	13:38–13:39	[sì sì poi te li fa]nno anche davan[ti cioè]
TOR004	13:39–13:39	[cioè]?
TOI077	13:39–13:42	[li sen]ti quando pas[sa la gente dal banco (.) dal banchetto]
TOI076	13:40–13:45	[cioè che io sono lì magari tutto il giorno anche] ferma come fare il mercato, prendere caldo o freddo
TOR004	13:46–13:46	certo
TOI076	13:46–13:52	dopo appunto (.) uno vede magari una cosina piccola ma dietro un pezzo piccolo magari ci metti anche tante ore di lavoro dietro
	13:52–13:59	passano davanti a te come se tu non li sentissi e dicono proprio:: no lo troviamo da qualche altra p[arte: o:]
TOI077	13:58–13:58	[sì:::]
TOI076	13:59–14:01	non mi ricordo neanche più tutti i commenti x[x (.) xx]
TOR004	14:00–14:01	[ma veramente]?
TOI077	14:01–14:02	[sì e::h x]xxx
TOI076	14:02–14:03	[cos'è che avevan detto quelle du~]?
TOI077	14:02–14:06	[sì vai dai dai cine]si lo trovi a un euro lo troviamo, tro[viamo die:ci]
TOI076	14:05–14:07	[e:h eh sì: certo]
TOR004	14:06–14:08	e::h sì ma cretino c(io)è se non lo fanno [i cinesi]
TOI077	14:08–14:10	[tutte cose] s[i::mili] che poi cap~
TOI076	14:09–14:09	[e::h]
	14:10–14:14	che poi non sono neanche cose si[mili assolutam~ ma no]: c(io)è
TOI077	14:12–14:13	[sono:: sì simili]
TOI076	14:16–14:19	quindi qua [ad esempio fiere], mercatini di natale, queste cose non vanno
TOI077	14:16–14:17	[sì comunque]
TOR004	14:20–14:20	no?
TOI076	14:20–14:23	e finché uno non ha appunto un:::
	14:23–14:27	c(io)è a me piacerebbe avere una sorta di (.) negozio laboratorio galleria
	14:27–14:30	[dove avere] tutto esposto, creare degli eventi come fanno in ame:rica
TOR004	14:27–14:27	[m::h]?
TOI076	14:31–14:33	e::h ho già tutto in testa però vabbè
	14:33–14:35	prima o poi vedremo un po' (.) [comunque qua]
TOR004	14:35–14:37	[quindi non è una] buona zona per lavorare secondo te
	14:38–14:39	cioè per il lavoro che [fai tu e:h]
TOI076	14:38–14:42	[come sono a]desso io in questo momento, no. per~ più che altro sto facendo:
	14:43–14:46	tanti lavori, diversi lavori a conoscenti comunque::
	14:46–14:49	che:: hanno acquistato magari una prima cosa

Parlante	Tempo unità	Testo
	14:50–14:52	ad esempio io creo anche: un pezzo:
	14:52–14:53	a richiesta
	14:53–14:54	ad es[empio quel tavo]lo l[i:]
TOI077	14:53–14:54	[marco]
	14:54–14:55	°[stiamo] parlando xx x°
TOI076	14:55–14:57	quello stile di quel tavolo lì:
TOR004	14:57–14:57	mh mh
TOI076	14:57–15:01	e::h l'abbi~ l'ho fatto io insieme a andrea perché lui mi aiuta sempre
	15:01–15:05	e::hm::: ne ho creati altri tre diversi
	15:06–15:07	marco
	15:08–15:14	quindi ad esempio adesso mi sto studiando::: dei pezzi da arredare per ravvedere una parete perché a me mi hanno chiesto
	15:14–15:15	appunto d[i:]
TOR004	15:15–15:17	[quindi] in realtà sei già avviata anche se:
	15:17–15:17	m:h
	15:17–15:20	fai con:: diciamo hobbistica, però::
	15:20–15:22	cioè perché per: [ci sono dei]
TOI076	15:21–15:25	[si:] il fatto è che un[o non può es]porsi come vorrebbe da::
TOI077	15:22–15:23	[°guarda°]
TOR004	15:25–15:25	cer[to]
TOI076	15:25–15:26	[da ho]bbista
	15:26–15:27	tutto qua
TOR004	15:27–15:30	sì dovresti farti un sito magari:, una roba::
TOI076	15:30–15:31	((sospira))
	15:31–15:36	sì in realtà:: vabbè adesso ho la pagina sì su facebook e su:: insta-gram
	15:36–15:36	e::hm
	15:37–15:41	qualcuno a volte chiede delle informazioni. su facebook ho venduto qualche pezzo
TOR004	15:41–15:41	a:h
TOI076	15:42–15:42	e::hm
TOR004	15:43–15:43	sì [diciamo c~]
TOI076	15:43–15:45	[però più] che latro per conoscenze appunto
TOR004	15:45–15:45	sì
TOI076	15:45–15:47	ad esempio anche
	15:47–15:50	e::h mi aveva chiesto:: u::n gli ho [fatto diversi]
TOI077	15:50–15:52	[beh (grubice) ne] hai fatti di lavoro [per xx]
TOI076	15:51–15:52	[sì ho fatto dive]rsi lavori
	15:53–15:53	[eh eh (e:h)]
TOR004	15:53–15:55	[ma perché secondo] me lei essendo commerciante del paese
	15:55–15:59	sa che comunque per far girare anch[e:: l'economia del paes]e:
TOI077	15:57–15:59	[a::h può esse~ può essere]
TOR004	15:59–15:59	cioè
TOI076	15:59–16:01	anche ma poi uno deve anche fidarsi
TOR004	16:02–16:02	cer[to]
TOI076	16:02–16:05	[ti f]accio un pez[z]o, mi è piaciuto, ti fido:]
TOR004	16:03–16:04	[ma perché ti conosce]
	16:04–16:05	[eh certo]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	16:05–16:07	poi io conosco lei, le conosce me
	16:07–16:10	quindi se mi fa una richiesta appunto lei mi aveva detto voleva
	16:10–16:13	una:: cornice porta::: porta bijoux porta orecchini
	16:14–16:17	io in base anche ai colori del suo negozio, al suo carattere e [al suo stile]
TOR004	16:16–16:18	[ah è vero me la ri]cordo
TOI076	16:18–16:21	e::h sì l'ha appesa al contrario lei comunque lasciamo [per]dere
TOI077	16:20–16:21	[sì]
TOR004	16:21–16:22	l'ha appesa al con[trario]?
TOI076	16:22–16:22	[sì stor]dita
	16:23–16:23	mamma mia
TOR004	16:23–16:24	e tu glielo hai detto?
TOI076	16:24–16:27	certo che glielo ho detto. mi manda la foto:
	16:27–16:27	io ho fa~
	16:27–16:31	poi io quando faccio un pezzo, c(io)è un quadro. metto già i gancetti dietro
	16:32–16:35	ol[tre che esserci] anche il mio timbro, il sigillo, cioè sai che è dritto
TOR004	16:32–16:32	[sì]
TOI077	16:32–16:32	[(ma è matta)]
TOR004	16:36–16:36	a:h o[kay]
TOI076	16:36–16:38	[lei] l'ha completamente girat[a]
TOR004	16:38–16:39	[e] l'ha appoggiata
TOI076	16:39–16:42	e l'ha appoggiata. gli ho detto (ma) guarda x (.) [è al contrario]
TOI077	16:41–16:43	[e:h ma è lì come inter]preti il lavoro::
TOI076	16:43–16:47	sì ma ci sono i due gancetti. [se c~ c'è il ganc]etto in alto sai che devi appenderlo
TOI077	16:45–16:46	[ah beh quello sì]
	16:47–16:49	quello è vero. era a prova di [scemo proprio]
TOI076	16:49–16:49	[e::h]
	16:49–16:50	[però lei] (.) poi completamen~
TOR004	16:50–16:51	((ride)) prova di sc[emo]
TOI076	16:51–16:51	[sì]
	16:52–16:58	lei l'ha riempita poi a un certo punto è arrivata anche sua mamma e le dice ma non è che l'ha stai usando al contrario? però l'aveva riempita [di orecchini, co:se]
TOI077	16:56–16:58	[no perché l'aveva appoggiata]
TOI076	16:58–16:59	esa[tto]
TOR004	16:59–17:04	[perché io ho: eh sì] me la ricordo con la cornice appoggiata su tipo il radiatore o qualcosa del [ge~ sul tavolino, non lo s]o
TOI077	16:59–17:00	[l'aveva appoggiata in terra]
TOI076	17:02–17:04	[sì:: eh e::h]
	17:04–17:06	termosifone (.) forse [non lo] so
TOR004	17:05–17:06	[e::h sì]
TOI076	17:07–17:11	e::h allora >infatti< le ho scritto senti domani mattina alle nove sono da te (.) piuttosto te li tolgo tutti e te li rimetto tutti io
	17:12–17:14	no no no no no no no: quando l~ poi li vendo me la metto dritta
	17:16–17:18	non lo so con q[uella: cosa] ha [fatto] ((ride))
TOR004	17:16–17:17	[eh l'hai vista tu]?
TOI077	17:17–17:18	[che fine] avrà fatto

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	17:18–17:19	((ride)) non lo so
TOR004	17:20–17:20	mh m:h
TOI076	17:20–17:21	comunque
TOR004	17:21–17:23	e::h e quindi:, tipo il tuo articolo preferito?
TOI076	17:24–17:26	m::h mah l'illuminazione
TOR004	17:26–17:26	m:h
TOI076	17:27–17:31	perché abbiám fatto: ho fatto diverse:: lampade o anche lampada:ri
	17:31–17:34	e::h queste sì ci mi piacciono mi piacciono tanto
TOR004	17:34–17:38	eh come fate per fare i lampada~, cioè dovete farvi tutto lo studio de:i:?
	17:38–17:39	dei cavi:
TOI076	17:39–17:40	sì
	17:40–17:42	so fare collegamenti elettri[ci io e:h]
TOI077	17:42–17:43	[e:h quello che] gli avevo in[segnato io]
TOI076	17:42–17:44	[ho impara]to da
TOI077	17:43–17:43	((ride))
TOR004	17:43–17:44	((ride))
TOI076	17:44–17:46	da GIULIO ANCHE [E:H DAL MIO SUOCERO]
TOI077	17:45–17:47	[sì (.) anche mio] pa:dre
TOR004	17:47–17:47	tuo papà?
	17:47–17:49	ma scu[sa tuo papà che lavoro faceva]?
TOI077	17:48–17:49	[mah sì perché magari il sabato]
	17:50–17:51	mah mio padre ha fatto un po di tut:to
	17:51–17:53	ha fat[to l'idraulico, ha fa]tto::
TOI076	17:52–17:53	[giulio sa tutto]
TOR004	17:53–17:54	come mio papà praticame[n]te
TOI076	17:54–17:56	[giu]lio sa tut[to c(io)è]
TOI077	17:55–17:56	[sì::]
	17:56–17:58	(servono) (.) sai quelli:: sono vecchio stampo
TOI076	17:58–17:59	sì sì sì [sì]
TOR004	17:59–18:03	[sì] che: tipo ti s[i rompe qualche] mio papà mi ricordo si è rotto un videoregistratore
TOI077	18:00–18:00	[sanno tutto]
TOR004	18:03–18:04	ma anni fa
	18:04–18:08	l'ha aperto, gli ha tolto un pezzo, bon l'ha aggiustato, è a pos[to, ha funzionato per altri dieci anni]
TOI076	18:06–18:08	[sì sì sì ma esatto mah è così]
TOI077	18:06–18:07	[sì::]
	18:07–18:11	[mio padre anche] lui si mette lì, apre tu:tto, ripa:ra, cosa
	18:11–18:12	poi lui:
	18:12–18:15	ha fatto tutto, ha fatto l'idraulico, ha fatto::
TOI076	18:15–18:17	elettricista:: eh [e::]h
TOI077	18:17–18:17	[poi]
TOI076	18:18–18:19	ma s[ai ha fatto anche il salda~ no:]
TOI077	18:18–18:20	[qualche cosa di elettricis]ta, po:i
TOI076	18:21–18:22	tu[bista (.) °forse no°]
TOI077	18:21–18:22	[sì poi ha fatto]::
	18:23–18:26	in aziende: ha lavorato ma comunque:: sempre: ad arrangiarsi

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	18:27–18:31	sì sì ma sa far tutto infatti quando mi chiedono: magari di creare un qualcosa e non so e:h
	18:31–18:32	mi metto prima con andrea
	18:34–18:35	poi dalla ditta perché io ho il laboratorio
	18:36–18:37	in ditta da lui
	18:37–18:39	c(io)è il di si lavor~ si divide in tre
TOI077	18:39–18:39	eh
TOI076	18:39–18:41	una parte nell'officina:
	18:41–18:43	di mio nonno però non ho la corrente
	18:44–18:46	poi mi son creata il laboratorio da lui ((ride))
	18:46–18:48	e a volte porto a casa e il laboratorio è a casa
TOI077	18:49–18:50	sì perché da me c'è tutto c(io)è:
	18:51–18:53	c'è il trapano, c'è la mola, devi [fare qualche lavoro così]
TOI076	18:52–18:55	[sì: ho il mio trapano a c]olonna e:h è [mio quello]
TOI077	18:54–18:55	[fai:: eh eh]
	18:55–18:58	quei lavori [lì devi fare per] forza in: xx [in ditta]
TOI076	18:56–18:56	[gli attrezzi]
	18:57–18:59	[allora non s]o, faccio un fischio e chiamo GIULIO:
	19:00–19:03	xx arriva lui senti ma come [faccio a fare que~] ((ride))
TOI077	19:01–19:03	[sì quando abbiamo] il dubbio
TOI076	19:03–19:04	quando abbiamo il dubbio ecco chied[iamo]
TOR004	19:04–19:06	[e qui]ndi tuo papà st[a in]::?
TOI076	19:05–19:05	[xx]
TOI077	19:06–19:07	[mio papà vi]ve sopra
TOR004	19:06–19:07	[in ditta]
TOI077	19:08–19:13	[xx i miei vi]vono sopra l'azienda perché:: c(io)è: [presi poi la ditta con la: sì::] fanno tutto ((ride))
TOR004	19:08–19:08	[a::h okay]
	19:10–19:12	[quindi fanno anche i custodi diciamo]
TOI077	19:14–19:17	no: stanno::: stanno lì. poi mio papà è in pensione ma lui scende, lav[ora::]
TOI076	19:17–19:17	[sì::]
	19:17–19:20	come faceva [mio nonno che lavorava con la xx]
TOI077	19:18–19:20	[fa qualcosa con noi cioè lui pa]ssa:
	19:20–19:23	passa le giornate se no dice: io non potrei mai stare in casa ((ride))
TOI076	19:24–19:24	m:h
TOR004	19:24–19:27	e:h no ma anche perché se è un at[tivo che ha sempre fa]tto un sacco di [cose]
TOI077	19:25–19:26	[x x x x]
TOI076	19:26–19:27	[ma s]i:: no non pe~
	19:28–19:30	lui so diverte quando gli chiediamo le cose ((ride))
TOR004	19:31–19:31	sì?
TOI076	19:31–19:31	sì sì
	19:32–19:32	((ride))
TOI077	19:32–19:33	[sempre]
TOR004	19:32–19:33	[e invece:]?
	19:33–19:35	l'officina di tuo nonno perché, tuo nonno faceva?
TOI076	19:35–19:36	il fabbro

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	19:36–19:36	okay
TOI076	19:37–19:40	quindi: io in realtà ho iniziato a lavorare con lui
TOR004	19:40–19:40	m:h
TOI076	19:40–19:43	cioè tutte le opere che faceva lui in ferro battuto io le decoravo
TOR004	19:44–19:44	a:h (.) o[kay]
TOI076	19:44–19:46	[perché ho] studiato restauro lacche e dorature
	19:47–19:49	poi finché ho potuto:: ho
	19:49–19:50	m::h
	19:50–19:54	ho fatto:: ho: decorato qualche suo lavoro poi vabbè io ho dovuto iniziare:
	19:54–19:56	a lavorare nei supermercati
	19:56–19:58	e::h vabbè poi lui è venuto a mancare
	19:58–20:02	quindi: non ho più potuto continu[are]. se no mi sarebbe piaciuto: imparare anche:
TOR004	20:00–20:00	[mh m:h]
	20:03–20:05	i supermercati dove hai lavorato?
TOI076	20:05–20:07	lavorato: ho iniziato al
TOR004	20:07–20:08	[m:h]
TOI076	20:08–20:08	[a c]aselle:
TOR004	20:09–20:10	mah quindi sempre nella zona comunque?
	20:11–20:11	c(io)è no[n]
TOI076	20:11–20:14	[s]i:: (.) xx di caselle è ancora più distante for[se]
TOI077	20:14–20:14	[quando] ha smesso da me
	20:15–20:16	sei andata al
TOI076	20:16–20:16	[eh]
TOR004	20:17–20:18	perché tu lavoravi con lui?
TOI076	20:18–20:20	sì perché a diciotto anni: (.) io in real[tà]
TOI077	20:20–20:21	[eh] beh è lì che ci siam conosciuti:
TOR004	20:21–20:22	a:h sì?
TOI076	20:22–20:22	e:h sì
	20:22–20:24	io in realtà: [e::hm::]
TOR004	20:23–20:25	[ma io non lo sapevo sta c]osa
TOI077	20:24–20:25	[al colloquio]
	20:25–20:25	((ride))
TOI076	20:25–20:26	[>si sì sì sì sì<]
TOR004	20:25–20:26	[veramente]?
TOI076	20:26–20:28	come [non la sape:vi sta cosa]
TOI077	20:26–20:28	[era venuta a fare il colloquio e::h]
TOR004	20:28–20:30	[ma a me non] me l'ha mai detto nessu[no scusa:te]
TOI076	20:29–20:30	[ma che roba]
TOI077	20:31–20:32	è venuta a fare il colloquio
	20:33–20:33	a se[ttem~]
TOR004	20:33–20:35	[e tu face]vi:: human resourc[es]?
TOI077	20:35–20:36	[mah io] dovevo fare tutto:
TOI076	20:36–20:39	non si può riprendere la mia faccia anche? che xxxx
TOR004	20:38–20:39	((ride))
TOI076	20:40–20:42	anche la video camera ser[viva]
TOI077	20:41–20:43	[è venuta] fare il colloquio tutta in ghingheri °minchia tutta f~°

Parlante	Tempo unità	Testo
	20:44–20:45	tutta figa
TOR004	20:45–20:46	((ride)) come [sei andata]?
TOI077	20:45–20:46	[queste scar]pe:
TOI076	20:46–20:47	NORMA[LE]
TOI077	20:47–20:49	[(e:]ri) gnocca d[ai, vestita tutta be:~]
TOI076	20:48–20:50	[semplicemente avevo dieci] chili in meno
TOR004	20:50–20:53	((ride)) [vabbè (.) avevi anch]e una gravidanza in meno ((ride))
TOI077	20:50–20:51	[avevi tutta il jeans]
	20:53–20:58	jeans attillato, le scarpette bianche [col tacche:tto un po' così, poi]
TOI076	20:56–20:59	[jeans, scarpa bassa, tacchetto m:h] °cinquanta centimetri°
TOI077	20:59–21:03	la bella maglia e tutto e ho detto ma questa vuole veramente venire ((ride)) a stampare xx
TOR004	21:03–21:04	((ride)) sì:
TOI076	21:03–21:06	ma io [sono una mu]ratrice sono io [e:h un murato~]
TOI077	21:05–21:06	[poi dovevi vedere]
TOR004	21:05–21:07	[poi l'hai conosciu]ta bene
TOI077	21:07–21:08	eh vabbè poi dopo però
TOI076	21:09–21:09	xx
TOR004	21:09–21:09	((ride))
TOI077	21:10–21:11	[subito] così (.) e ho detto ma:h
TOI076	21:10–21:10	[xx]
TOI077	21:11–21:13	faccio vedere (.) però
	21:13–21:17	mi sa che que~ e:h sai quando vedi quello (perché devi) xxx son pas- sati e:h [di: di di gente]
TOI076	21:16–21:20	[non avevo le un]ghie:, già lì dovevi capire. (se x ho) le unghie cor[te ((batte_le_mani)) lavoro]
TOI077	21:20–21:21	[e:h adesso le] unghie:
TOR004	21:21–21:23	e comunque hai fatto sto colloquio?
TOI077	21:24–21:25	e le ho fatto il colloquio::
TOI076	21:25–21:26	[eh]
TOI077	21:25–21:29	[stre]tta di mano bella:: energica °e ho detto° vabbè [questa già] ((ride))
TOI076	21:28–21:29	[mica sono] una:
	21:30–21:30	babbiona
TOI077	21:30–21:36	poi gli ho fatto vedere il lavoro xx ((ride)) xx le facevo vedere là gli operai lì che scaricavano dalle presse °e ho detto ma:h questa x°
	21:38–21:40	poi ha detto sì sì va bene va bene ha detto [di sì]
TOI076	21:40–21:41	[aver]cene dipendenti come me
TOI077	21:41–21:46	e allora l'ho assunta e ha lavorato: quanto hai lavorato? da settem- bre fi[no a:]?
TOI076	21:45–21:50	[ho lavo]rato finché poi non siamo usciti insieme e abbiám capito: xx ho continuato a lavorare ancora un po' sì
	21:51–21:52	mentre u[scivamo:]
TOI077	21:52–21:53	[sì sei sta]ta te che hai rotto::
TOI076	21:54–21:57	rin[grazia: x che se no eri] ancora a casa: (.) con chi tu?
TOI077	21:54–21:56	[è lei che ha rotto le balle]
	21:58–22:02	io ero profess[ionale non è che pot]evo fare: provarci coi: coi: dipen- denti [eh se no]
TOI076	21:58–22:00	[chissà con chi eri tu]

Parlante	Tempo unità	Testo
	22:02–22:03	[ce]::rto
TOR004	22:03–22:04	[sarebbe stato]
TOI076	22:03–22:06	[infatti all']xx mi stava sulle balle infatti all'inizio in realtà e:h
TOR004	22:04–22:04	((ride))
	22:07–22:07	cioè?
TOI076	22:07–22:08	cioè che:
	22:08–22:11	eh be:h lui professiona:le e tutto per carità
	22:11–22:13	poi nei momenti che poteva stava al telefono
	22:13–22:15	io vedevo che rideva sempre
	22:15–22:23	ho detto avrà la la >la la< la ragazza, la [fidanzata, o c(io)è si s~ si s]cass~ NO si scassava dalle risate, capito? era sempre contento
TOI077	22:17–22:19	[(che cazzo) dovevi piangere al telefono]
TOR004	22:19–22:20	((ride))
TOI076	22:24–22:25	poi io lo sa[luta:v]o in qualc~
TOI077	22:24–22:25	[°sempre°]
TOI076	22:26–22:28	sì sì quando quando ti chiamava adesso dico chi
	22:28–22:33	quando io gli [magari facevo u:n sa~ X XX X XX perché mi dev]e rov~ MI DEVE ROVINARE [LA COSA]
TOI077	22:29–22:30	[xx miglior amico e:h]
TOR004	22:30–22:32	[cioè già ti teneva d'occhio hai capito]
TOI077	22:33–22:34	[vai vai] vai
TOI076	22:34–22:35	A~ ASCOLTI ME
	22:36–22:37	e:::h
TOR004	22:36–22:37	((ride))
TOI076	22:37–22:38	sì sì sì
	22:39–22:41	questo non mi salutava e dicevo bo::h
	22:41–22:42	niente vabbè
	22:42–22:44	poi alla fine ho scoper[to che]
TOI077	22:43–22:44	[non ti s]alutavo dove?
TOI076	22:45–22:47	mi salutavi proprio da freddo, norma[le]
TOR004	22:47–22:48	[era] professio[nale]
TOI077	22:48–22:51	[xx xx] da xxx ca:: da prof~ da capo, da responsabile (.) s[i::]
TOI076	22:51–22:52	[xx]xx
TOI077	22:52–22:57	già che vi davo del [tu (.) va bene xx a~] anzi ci sono quelli che danno del lei [xx xxx]
TOI076	22:53–22:54	[galoppa galoppa]
	22:56–22:59	[ma infatti tu dovresti dar del] lei, dai troppo del [tu a tutti]
TOR004	22:56–22:57	[be:h (.) il capo:]
TOI077	22:58–23:00	[ma che cacchio do del lei dai xx]
TOR004	22:59–23:03	[il capo (.) il ca]po di: mia mamma per esempio le dà del lei ma la [chiama gianna]
TOI077	23:02–23:03	[siamo in qua]ttrò
TOI076	23:03–23:04	be:::h [st]o xx
TOI077	23:04–23:04	[e::h]
TOR004	23:04–23:05	g~ c(io)è ((ride))
TOI076	23:05–23:05	((ride))
TOR004	23:06–23:07	si ma lui cosa dice? ((ride))
TOI077	23:07–23:10	[a::h vab]bè sì magari in un ufficio, nell'ambito di ufficio però

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	23:07–23:08	[e::h]?
	23:11–23:12	tanto [dai del tu a tutti]
TOI077	23:11–23:15	[io a contatto con i] ragazzi sono raga[zzi, ho sempre preso ragazzi]
TOR004	23:13–23:15	[vabbè sì se siete una squadra ci] sta dai
	23:16–23:16	e comunque?
TOI076	23:17–23:21	E COMUNQUE POI ho insistito per farmi accompagnare:: a rivoli
	23:22–23:23	e non volev[a: (infatti)]
TOI077	23:22–23:24	((ride)) [ha insis]tito ((ride))
TOI076	23:25–23:25	sì
TOI077	23:25–23:26	[doveva farsi]
TOR004	23:25–23:27	[cioè tu sei anda~] fammi capire lei è andata dal tuo
	23:27–23:28	tu sei andata dal tuo capo
	23:29–23:30	che era an[drea]
TOI076	23:29–23:30	[allo]ra
TOI077	23:30–23:32	[sì no vabbè ma dopo questo dopo::]
TOR004	23:30–23:32	[e gli hai detto senti accompagnami a xx]
TOI076	23:31–23:39	[A:SPETTA in realtà] c'era un rapporto appunto ci davamo del tu perché c'era anche un'altra ragazza che lavorava con noi: lara, la figlia di ginala, x la vicina di casa di mia nonna
TOR004	23:39–23:40	sì
TOI076	23:40–23:41	que[lla:]
TOR004	23:40–23:41	[lara, ho capito]
TOI076	23:41–23:41	[eh ecco]
TOI077	23:41–23:46	[di]ciamo è lei che gli chie~ gli ha detto: di venire che sapeva quando c'era un [posto libero e::h]
TOR004	23:44–23:45	[c'era un posto]
TOI076	23:45–23:48	[mi ha dato il contatto] (.) comunque eravamo tutti tipo amici diciamo così
???	23:48–23:49	((fa_ersi))
TOI076	23:49–23:53	[e::h quindi siamo usciti an]che una volta a mangiar fuori a mc donald ad esempio tutti insieme:
TOI077	23:49–23:50	[per quello ci siamo conosciuti]
TOI076	23:54–23:54	e:::h
	23:55–23:55	poi
	23:56–23:57	non è che c'entra tanto sta cosa però
	23:58–24:03	non so perché mi era preso il pallino perché io pallini non ne ho mai avuti per la testa però volevo farmi il piercing all'ombelico
TOR004	24:04–24:04	m:h
TOI076	24:04–24:05	sembra una roba banale
	24:06–24:06	comunque
	24:07–24:14	non sapevo però dove an[dare] e allora chiedo a lui se conosceva:: qualche posto, a rivoli, così perché sapevo che frequentava rivoli
TOR004	24:08–24:08	[m::h]
TOI077	24:15–24:16	all'epoca internet
	24:17–24:21	e::h non (davano indi~) indicazioni (.) MA CHE CACCHIO DI]CI NON C'ERA [INTERNET]
TOI076	24:18–24:19	[non c'e::ra i:nternet]
TOR004	24:19–24:20	[ma è vero]
TOI076	24:20–24:22	[IO AVEVO IL TELEFONO NORMALE COSA DI~]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	24:21–24:23	[no però guarda che si usava molto meno]
TOI077	24:22–24:23	[dieci anni fa]
TOI076	24:23–24:25	[guarda che il te]lefono:, quello con [internet e tutto:]
TOR004	24:25–24:26	[io c(i) avevo il no]kia
TOI076	24:26–24:27	appun[to e:h]
TOI077	24:26–24:27	[sì è v]e:[ro]
TOI076	24:27–24:31	[l'abbia~] l~ [l~ l'anno del viaggio di] nozze e:h e:h l'hai preso tu
TOI077	24:28–24:29	[tu non c(i) avevi internet]
TOI076	24:31–24:33	nel [due mila e dodi]ci [due mila e] tr[edici]
TOR004	24:32–24:32	[no:~]
	24:32–24:33	[è vero]
	24:33–24:36	[ti ricordi che] avevamo lo stesso telefono avevamo tipo il trentatre e dieci che cac[chio era]
TOI076	24:36–24:37	°[xxxx]xx mamma mia nel cuore°
TOR004	24:37–24:38	quel coso [cadeva da:]
TOI077	24:38–24:42	[non ci fai ca]so poi magari dici vero io guardavo dal computer non dal cellu[lare:]::
TOR004	24:41–24:42	[sì:]
TOI076	24:42–24:44	comunque mi dice [sì c'è un posto]
TOI077	24:43–24:47	[infatti (.) io c(i) avevo il compu]ter in dit[ta guardavo: gli indir]izzi, gli ho scaricato la mappa ((ride))
TOI076	24:45–24:46	[e:]
TOR004	24:47–24:48	vera[mente]?
TOI076	24:48–24:48	[MI FAI PAR]LARE?
TOI077	24:49–24:49	sì vai vai
TOR004	24:49–24:49	((ride))
TOI076	24:50–24:55	allora (.) piuttosto che accompagnarmi mi ha scaricato la mappa, mi ha detto ti presto il navigatore
TOI077	24:53–24:54	((ride))
TOI076	24:55–24:57	chiedi ad ludovico un mio collega
	24:57–25:00	no comment sto ludovico rossi babbo
	25:00–25:01	comunque [lasciamo perdere]
TOI077	25:00–25:02	[c'è ancora, c'è ANCORA ludovico]
TOR004	25:01–25:01	[(flavio)]
TOI076	25:01–25:03	[e c'è ANCORA tra] l'altro questo
TOI077	25:02–25:05	((ride)) tiene duro ludovico x
TOR004	25:03–25:06	((ride))
TOI076	25:05–25:07	sì ha sempre un acciaccio [ma tiene duro]
TOR004	25:06–25:09	[adesso gli faccia]mo sentire l'intervista e gli diciamo [che xxxx]
TOI076	25:08–25:09	[sì sì sì]
TOI077	25:09–25:09	((ride))
TOI076	25:09–25:12	ALLA FI::NE (.) mi ha accompagnata
	25:12–25:14	ventidue novembre era il due mila e otto
	25:14–25:17	quindi andiamo, era una gior[nata: (.) di ve]nto forte xxxx
TOI077	25:15–25:16	[per forza e:h]
TOI076	25:18–25:18	poi vabbè
	25:19–25:23	certo punto in macchina mi dice non fossi mia dipendente ti bacerei mi ha baciata

Parlante	Tempo unità	Testo
	25:23–25:24	e da lì ha iniziato
TOI077	25:24–25:24	((ride))
TOI076	25:25–25:26	il tirichi[tolli]
TOR004	25:25–25:29	[o:h si] ric~ si ricorda testuali parole cio[è non le fai occhio]
TOI077	25:28–25:29	[le parole testuali] aveva [fatto]
TOR004	25:29–25:30	[fai o]cchio
TOI077	25:30–25:32	han fatto effetto evidentemente
TOI076	25:31–25:32	((fa_ una_ pernacchia))
TOR004	25:32–25:33	quanto te le sei preparate?
	25:33–25:33	((ride))
TOI077	25:33–25:35	no: niente perché non è
	25:35–25:36	[non avevo intenzione]
TOR004	25:35–25:37	[non era neanche previ]sto
TOI076	25:37–25:38	non [voleva]
TOI077	25:37–25:39	[sì avevo] capito che xx xxxx vabbè questa
	25:40–25:41	vuoi che io x che la accompagno
TOI076	25:41–25:43	((ride))
TOR004	25:42–25:44	st[o babbo prima ti ha scari]cato ((ride))
TOI077	25:42–25:43	[e:h dopo un po']
TOI076	25:44–25:44	((ride))
	25:45–25:45	che babbo
TOR004	25:45–25:46	prima [ti ha scaricato]
TOI077	25:46–25:49	[io ho provato in] tutti i modi a essere::: a (però) [poi alla fine]
TOR004	25:48–25:50	[ma perché io però lo capisco]
TOI076	25:49–25:51	[ti presto il nav]igat[o:::re]
TOI077	25:50–25:54	[quando proprio era chia:ro e] palese eh vabbè allora [xx vedea:mo dai]
TOR004	25:50–25:52	[ma io però lo capisco]
	25:53–25:55	[cioè lui p~ secondo me aveva an]che
	25:55–25:55	comunque
	25:55–25:56	cioè scardini
	25:56–25:59	comunque l'equilibrio anche de[l:: del po]sto [cioè poi]
TOI077	25:57–25:58	[e:h esa::tto]
TOI076	25:59–26:01	[perché] ero brava a lavora:re (.) i::o
TOR004	26:01–26:03	e quin[di non la volevi mandare via]?
TOI077	26:01–26:03	[e infatti: (.) dopo un mese]
	26:03–26:05	su:bito eh abbiamo detto subito [o te ne vai tu]
TOI076	26:04–26:11	[dopo più di un mese], senza che tu mi dicessi niente, avevo già capito che poteva essere una cosa seria e quindi ho iniziato a trovare la~ a cercare lavoro
	26:11–26:13	ho trovato sub[ito (.) purtroppo al
TOR004	26:12–26:13	[perché litigavate]?
TOI077	26:13–26:16	[ma no:] perché [a me non mi andava poi di veder]la:
TOI076	26:14–26:15	[no no era strana]
	26:16–26:17	era strana la cos[a::]
TOR004	26:17–26:18	[era dif]ficile
	26:18–26:20	no beh ci sta lavorare tutti i giorni insieme non [dev'essere xx]
TOI077	26:20–26:22	[infatti all'inizio eravam frenati perché::]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	26:20–26:23	[non imbarazza:nte un po'] m::h
	26:23–26:24	una situazione s[trana]
TOR004	26:24–26:25	[ibri]da [sì]
TOI076	26:24–26:30	[perché] in realtà quando vado a lavorare da lui in: ditta e:h ad esempio ci mandiamo, bisticciamo, poi facciamo, [perché xx xx]x
TOI077	26:29–26:30	[sì ade::sso]
TOR004	26:29–26:31	[vabbè ma adesso è] div[er:so eh]
TOI076	26:31–26:32	[ma appun]to: così
	26:32–26:37	comunque quindi ho iniziato poi a lavorare al d~ di caselle e da lì sono andata alla
	26:37–26:39	poi ho fatto:: l'
	26:39–26:40	di ciriè
	26:41–26:42	viridea,
	26:43–26:45	[no:] il
TOI077	26:44–26:44	[mh]
TOI076	26:45–26:48	che ha chiuso era:: un po' [più: una cosa] un po' sgualfa [così]
TOR004	26:46–26:46	[a:h infa~]
TOI077	26:47–26:48	e:h sì
TOI076	26:48–26:49	poi
	26:50–26:51	e non [mi ricordo:]
TOI077	26:50–26:52	era buono] °come (posto)°
TOI076	26:52–26:54	sì era carino, si stava bene
TOR004	26:54–27:00	[ma poi è un bel] posto dove uno deve lavorare tra tutti i p~ grandi distribuzione c(io)è (.) le piante, gli anim[ali]
TOI076	26:54–26:54	[°sì sì sì°]
	26:59–27:04	[tra] tu:tti quelli che ho girato i:o (.) e i posti un po' più [tranquilli]
TOR004	27:03–27:06	[no anch'io ho lavora]to alla alla non è male
TOI076	27:06–27:07	un po' più tranquilli
	27:08–27:09	e::hm:
TOI077	27:09–27:10	eh il l'ha segnata
TOR004	27:09–27:09	[°sì sì°]
	27:10–27:13	no: ma il [mi han detto che è un posto assurdo]
TOI076	27:11–27:15	no: nel io sono:: pochi anni che ci ho messo di nuovo piede
	27:16–27:18	[se no: avevo il t]errore solo a nominarlo
TOR004	27:16–27:17	[ma a me all'
	27:18–27:23	ma sì a me all' mi avevano fatto un: una proposta cioè per: per l'università, per pagare l'università
	27:23–27:28	mi han fatto una proposta io mai fatto (.) mai visto cucina, niente. mi avevan proposto di andare in pasticceria
	27:29–27:33	e di prendere le commesse delle torte, di fare le torte. zia ma io non so neanche montare la panna ((ride)) c(io)è
TOI077	27:34–27:34	((ride))
TOR004	27:34–27:35	voglio dire ((ride))
TOI076	27:35–27:35	mh
TOI077	27:36–27:38	e::h però: boh almeno io preferirei pu~
	27:39–27:42	sai te da quello che mi raccontava lei comunque in cassa dopo un po': °minchia [sei sempre lì]°
TOI076	27:42–27:44	[la cassa è sempre una cosa] a:l
TOR004	27:42–27:43	[in cassa è tosta]

Parlante	Tempo unità	Testo
	27:44–27:45	io anche face[vo cassa]
TOI077	27:44–27:48	[sei sempre lì invece magari sei in un re]parto te la: te la giochi di più
TOI076	27:45–27:46	[dipende dove lavori:]
TOR004	27:48–27:52	m[a ti sono] successe cose particolari c(io)è tipo gente che ti ha trattata male?
TOI076	27:48–27:49	[°a:h be:h°]
	27:51–27:53	[sì]: sì sì: [gen~]
TOR004	27:53–27:53	[ma tipo]?
TOI076	27:53–27:56	e:h eh tipo che io sono svenuta anche due volte lì: e::
	27:56–27:59	tipo che al funziona così ancora adesso
TOI077	27:59–28:02	sì ma non in cassa lì che sei svenuta [sulla cassa xx]
TOI076	28:01–28:02	[non ti danno: non] ti
	28:02–28:11	allora io ad esempio il ve:~ il venerdì me lo ricordo ancora adesso facevo dalle qu~ e::h due e un quarto di pomeriggio fino alle dieci e un quarto [cioè: uscivo alle undici] e mezza e non potevo andare neanche una volta al bagno
TOR004	28:08–28:09	[mado::nna sì]
	28:11–28:12	no: madon[na per x]
TOI076	28:12–28:15	[neanche una] volta infatti ero svenuta due volte:
	28:15–28:16	ab~ dopo aver chiesto tan~
	28:16–28:17	al telefono:
	28:18–28:19	che sei in cassa di an[dare]
TOR004	28:19–28:19	[sì sì]
TOI076	28:20–28:21	ero svenuta lì in bagno
	28:22–28:22	e::h
	28:23–28:28	p[o:i: prop]rio la legge delle del funziona così ancora adesso perché quando vado a ciriè lo sento
TOR004	28:23–28:23	[madonna]
TOI076	28:28–28:30	non ti danno il cambio di soldi di moneta
	28:31–28:36	cioè io dovevo pregare la gente il sabato a caselle che è una cosa:: immensa
	28:36–28:43	se mi dava: i soldi, se mi dava i cinque euro, se mi dava le monetine perché loro ti facevano i dispetti e non te le mandavano
	28:43–28:48	e quelli che tu ti facevi anziché tenerteli nel fondo cassa te li toglievano tutti e il giorno dopo eri punto e a capo
	28:48–28:50	quindi avevi il terrore di aprire la cassa
	28:50–28:52	poi lì dovev[i tirare su tutto]
TOR004	28:51–28:53	[ah perché mettevano pure le mani] nella tua cassa?
TOI076	28:53–28:54	sì certo
	28:54–28:54	>sì sì sì [sì]<
TOR004	28:54–28:55	[pa]zzesco
TOI076	28:56–28:58	ci son due mie colleghe che hanno praticamente partorito quasi lì
TOR004	28:59–28:59	ma verame[nte]?
TOI076	28:59–29:03	>[s]ì sì sì< poi minacce (qua e:h) vabbè la cosa è lunga
	29:03–29:07	poi lì ci sono:: anche x gli zingari: vicino: io ho avuto anche una::
	29:08–29:10	persecuzione dagli zingari per diversi giorni
	29:10–29:12	perché mi avevano rubato [in cassa]
TOI077	29:11–29:14	[sì (dovevo) aspetta]rla fuori [io perché:]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	29:13–29:20	[mi aspettavano f]uori perché dal dietro del [di caselle (.) è tutto buio, c'è l'i]mmondizia, il parcheggio è lontanissimo e tutto buio
TOI077	29:15–29:17	[dopo un po' sono andato anch'io perché se no]
TOI076	29:20–29:22	questi qua mi venivano a cercare e io da allora:
	29:23–29:25	da da quell'episodio [mi nascondevo il carte~]
TOR004	29:24–29:25	[ma per far (.) per farsi d]are i soldi?
TOI076	29:26–29:31	mi minacciavano perché io avevo visto chi:: chi mi aveva rubato in cassa. avevano letto il mio cartellino
	29:31–29:34	andavano in giro a chiedere tu sei lisa? tu sei lisa?
	29:35–29:40	e io:: da quel giorno appunto me l'ero tolto e mi avevano pure sgridata i diretto:re, [che dovevo tenerlo]
TOR004	29:38–29:40	[eh sì perché in teoria non puoi]
	29:40–29:41	sì s[ì]
TOI076	29:40–29:42	[ce]rto ma uno mi fa così
TOR004	29:42–29:43	mado:nna
	29:43–29:44	ma [però è brutto]
TOI076	29:43–29:45	[po:i non so] perché:=e:hm::
	29:45–29:49	forse poi hanno smesso a un certo punto, non mi ricordo bene più come: com'è andata
TOR004	29:49–29:51	[sì s]ì avranno trovato qualcun al[tro]
TOI076	29:49–29:50	[e:h]
	29:51–29:51	[non s]o
	29:52–29:53	e poi io non avrò m~
	29:53–29:57	non ho fatto in (.) due anni: e qualche mese mai un sabato a casa
	29:57–30:03	io stavo il sabato tutto il giorno:, lo facevano apposta ad esempio lunedì a farmi andare due ore
TOR004	30:03–30:05	no a:h madonna [lì è treme:ndo]
TOI076	30:04–30:05	[fino a caselle]
	30:05–30:08	s::~ venerdì, sabato e domenica, io ero lì tutto il giorno
	30:09–30:12	le ferie non le ho mai prese una volta:::
	30:12–30:13	cioè in quei due anni::
	30:13–30:15	prese una volta a giugno e una volta a maggio
TOR004	30:16–30:17	brutto, brut[tissimo] (.) sì sì
TOI076	30:16–30:17	[apposta]
	30:18–30:20	comunque vabbè adesso °sono passati anni bon°
TOR004	30:20–30:24	sì beh comunque come primo:: primi lavori non sono sicuramente [xxx]
TOI076	30:23–30:24	[no no] io ho avuto il terrore
TOR004	30:25–30:25	eh ci cre[do]
TOI077	30:25–30:27	[infa]tti cercano sempre al ((ride)) perché::
TOR004	30:27–30:29	e che perché [se ne vanno]
TOI076	30:28–30:29	cercano sempre]
TOI077	30:29–30:30	[perché la gente s]e ne va
TOR004	30:30–30:31	eh sì [certo]
TOI076	30:31–30:31	>[sì sì] sì sì sì<
	30:32–30:34	poi io ero lì a farmi il mazzo perché ero
	30:34–30:36	anche brava come cassiera. mi piaceva

Parlante	Tempo unità	Testo
	30:36–30:44	poi vedevi magari nelle corsie più ava:nti quella che parlava con il diretto:re, che non faceva niente. il cellulare non si può usare, era al cellula:re davanti alla gente
TOR004	30:44–30:46	beh però [ad esempio::]
TOI076	30:45–30:46	[tu invece marcivi] lì
TOR004	30:46–30:49	e:h da noi lo facevano lasciare nell'armadietto tipo il cellulare (.) alla
	30:50–30:50	ci facevano
	30:50–30:58	scusa[mi. ci fa]cevano lasciare:: cellulare: e tutte le robe:, anche gli effetti: personali. cioè tip[o: se dovevi portar]ti il burro cacao dovevi segn[arlo]
TOI076	30:51–30:51	[m:h]
	30:55–30:56	[sì sì sì anche a noi]
	30:57–30:59	[e:h ma] ti davano un borsellino piccolino
TOR004	30:59–31:00	sì
	31:00–31:00	sì
	31:01–31:03	e::h e comunque vi siete conosciuti così, insieme
TOI076	31:03–31:04	#e:h ci siamo conosciuti accusi
TOR004	31:04–31:05	e poi?
	31:05–31:06	quanto siete stati insieme?
TOI077	31:06–31:07	[m:h m:h]
	31:07–31:08	xxx fino adesso ((ride))
TOI076	31:08–31:09	fino adesso:
TOR004	31:09–31:10	NO: prima di sposar[vi]
TOI077	31:10–31:11	[e:h n]o dai
TOI076	31:11–31:14	allora dal due mila e fino due mila e otto:
	31:14–31:18	siamo venuti a convivere qua nel due mila e [dodi]ci
TOI077	31:17–31:18	[dodici]
TOI076	31:19–31:19	quindi
TOI077	31:19–31:20	marz[o due mila e dodici]
TOR004	31:19–31:21	[sette:: anni] tipo,
	31:21–31:22	c(i)è otto sì sette anni
TOI076	31:22–31:24	poi nel due mila e tredici ci siam sposati
TOI077	31:24–31:25	è lei che pressava
	31:26–31:26	((ride))
TOR004	31:26–31:26	sì:?
TOI076	31:26–31:30	xxxx ma::mma m[ia que::sto]: oh andiamo al in giro e:h
TOI077	31:28–31:29	[sì: perché se no]
TOI076	31:31–31:33	andiamo a convivere? no no: xx
	31:33–31:34	sposiamoci? n[o::]
TOI077	31:34–31:38	[ma no] perché io con l'azienda comunque a (.) sembra uno c(i) ha l'azie:nda e dici che
TOR004	31:38–31:38	e:h [no:]
TOI076	31:38–31:39	[no quello non vuol dire niente]
TOI077	31:38–31:41	[però comunque::]=è difficile [non è che sia °xxx°]
TOR004	31:40–31:41	[c'hai un sacco di oneri]
TOI077	31:41–31:45	ma:h sì poi non è che guadagni più di: x chissà chi e:h perché alla fine
TOR004	31:46–31:47	no anche perché [con le tasse]
TOI077	31:47–31:48	[solo ultimame]nte poi ci siamo::

Parlante	Tempo unità	Testo
	31:49–31:51	quando abbiamo avuto poi le esigenze comunque di:
	31:52–31:54	di: vivere::, di andarci a fare una casa allora
	31:55–32:00	dici oh ma guarda che qua è meglio se devo prendermi qualcosa in più perché se no (.) [dove] dove vado?
TOR004	31:59–31:59	[mh m:h]
TOI077	32:01–32:03	[c(io)è fa]rsi un mazzo così: a lavorare e poi dopo non hai
TOR004	32:01–32:01	[certo]
TOI077	32:04–32:05	uno stipendio anche che
	32:06–32:08	un po' più: che ti consenta un po' di più di:
TOR004	32:08–32:08	mh mh
TOI077	32:09–32:11	di poter: vivere anche da: per i fatti tuoi
TOR004	32:11–32:15	ma senti quin[di secondo] te l'italia è un buon posto per lavorare [o:]? in generale
TOI077	32:12–32:12	[°e quindi°]
	32:14–32:14	[no:]
TOR004	32:15–32:16	cioè per il lavoro che fai [tu eh]
TOI077	32:16–32:17	[per] fare:
	32:17–32:20	per fare impresa (.) proprio per niente
TOI076	32:20–32:21	io [non avessi]:::
TOR004	32:20–32:20	[perché dici]?
TOI077	32:21–32:24	ma per le: per le tasse. perché [l'anno scor]so: madonna
TOR004	32:22–32:23	[vero]?
TOI077	32:25–32:30	abbiamo spe:s~ abbiamo pagato praticamente i:l quarantotto per cento di [del nostro il fatturato]
TOR004	32:29–32:30	[mi::nchia]
TOI077	32:30–32:31	ta:sse
TOR004	32:31–32:31	°mi::nchia°
TOI077	32:32–32:33	del nostro utile
TOR004	32:33–32:34	cioè dell'uti[le oltre~]?
TOI077	32:34–32:35	[quarant~ sì] dell'utile
TOR004	32:36–32:36	cioè è tanto
TOI077	32:37–32:38	però e::h sì:
	32:38–32:40	cioè ti x ti ammazzano e poi non puoi investi~ c(io)è x tu
	32:41–32:43	tu paghi in tasse e non puoi investire
	32:44–32:49	certo poi dicono e::h no ti devi render conto prima quando ti rendi conto: che stai::
	32:49–32:55	stai:: diciamo facendo troppo utile devi cercare di [fare un investime]nto ricom~ no di acquistare che così abbatti l'utile
TOR004	32:51–32:52	[scaricare]
	32:55–32:56	e c(io)è e come vivi?
TOI077	32:56–32:58	però e::h appunto non hai mai i soldi perché
	32:58–33:02	perché paghi le tasse. io adesso non mi occupo io de:l [dell'amministrazio]ne
TOR004	33:01–33:02	[la contabilità]
TOI077	33:02–33:03	però
	33:04–33:07	so che paghi della:: delle tasse in anticipo, addirittura
	33:07–33:11	poi comunque (.) fai sempre fatica a pagarti:: le tasse::: diciamo arretrate, alla fine
	33:12–33:12	°xx xx°

Parlante	Tempo unità	Testo
	33:12–33:14	i soldi c’hai: ce ne hai pochi
TOR004	33:14–33:14	[m:h]
TOI077	33:14–33:16	[s]ì ti fai il finanziamento, ti indebiti
TOR004	33:17–33:20	e::h ma sì ma [poi i finanziamenti hanno dei tassi:]
TOI077	33:18–33:20	[eh ti abbatti un po’ però: e:]h vabbè=e:h
	33:21–33:23	ma i tassi: no: li trovi anche abbastanza:
TOR004	33:23–33:23	buoni?
TOI077	33:24–33:27	sì: agevolati li trovi abbastanza però:
TOR004	33:27–33:29	sì poi comunque son soldi che devi restituire
TOI077	33:29–33:32	son spesi son soldi che: restituisci sì appunto quindi
	33:34–33:35	con interessi: e poi::
	33:36–33:38	comunque le tasse ti ti buttano giù per
TOR004	33:38–33:42	e andresti mai a lavorare da qualche altra parte, cioè in un altro: posto o in europa o fuori?
TOI077	33:43–33:43	[e::h]
TOI076	33:43–33:43	[io s]ì
TOI077	33:44–33:47	sì:: ma e::h [dal] dire al fare:: non è semplice
TOR004	33:45–33:45	[sì]
TOI076	33:47–33:51	no [io non ave]ssi mia nonna o comunque una parte di sogno da realizzare:
TOR004	33:47–33:48	[e dove:]?
TOI076	33:52–33:52	da mia non[na]
TOI077	33:52–33:56	[dovre]sti avere un gancio se no, [se non hai un gancio cosa fai? prendi e::]
TOI076	33:54–33:58	[io per me:, per mio figlio, per noi, me ne andrei subi]to ne abbiamo parlato tante volte
TOR004	33:58–33:59	sì:? e dove andreste?
TOI077	34:00–34:03	c(io)è io col me l’azienda se devo pensare alla mia azienda,
	34:04–34:06	dovrei pensare di andare in un paese:
???	34:06–34:08	((fa_versi))
TOI077	34:08–34:10	((ride)) in un paese che ti con~
TOR004	34:09–34:11	((ride))
TOI076	34:11–34:12	si è svegliato (.) ma:h
TOR004	34:13–34:16	e::h marco non è d’accordo [ad andare al]l’estero ((ride)) raga ((ride))
TOI077	34:14–34:15	[non è:]
	34:15–34:16	((ride))
	34:16–34:19	no: quello è il tuo posto sei te che sei seduta al [suo posto]
TOR004	34:18–34:19	((ride)) [a::h è col]pa mi:[a:]
TOI076	34:19–34:21	[sì p]erché=è la sedia che gli ho fatto io
TOR004	34:21–34:21	((ride))
	34:22–34:23	scusa amore ma poi mi sposto
	34:23–34:25	te lo prometto (.) quando poi me ne vado a casa mia
	34:26–34:26	te lo lasci[o]
TOI077	34:26–34:28	[c(i)o]è tutti quelli che hanno l’azienda come la mia
	34:29–34:30	nel senso del mio settore
	34:31–34:34	per andare a guadagnare bene devi andare al nell’est europa
	34:34–34:36	[cioè che] tu hai dipendenti che paghi poco

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	34:34-34:34	[sì:]?
	34:36-34:36	m:h
TOI077	34:37-34:39	quindi tu ti raddoppi i dipendenti
TOR004	34:40-34:40	#un cineis
TOI077	34:41-34:44	e:h e:h rad[doppi quindi eh] quasi la produzione puoi quasi raddoppiarla:
TOI076	34:41-34:42	[cin ciun wan]
TOI077	34:45-34:46	[avendo quin]di le spese:
TOI076	34:45-34:45	[s::~]
TOI077	34:47-34:48	uguali se non di meno
	34:48-34:49	meno tasse
	34:49-34:50	e [allora guadagni di più]
TOR004	34:49-34:50	[ma ti è cioè vi siete:]
	34:50-34:51	informati, avete visto?
TOI077	34:52-34:52	mah no
	34:52-34:53	si sa
	34:53-34:54	parlando [nel mio] settore si sa
TOR004	34:53-34:53	[mh mh]
	34:54-34:55	sì
TOI077	34:55-34:57	[cioè senti di aziende::]
TOR004	34:55-34:57	[ma tu hai concorrenti:::]?
	34:57-34:59	qui in italia:: che che=ehm:
	34:59-35:02	boh non lo so che ti fanno pensare di andare all'estero anche magari
TOI077	35:03-35:05	ma no:: l~ c(io)è la concorrenza da noi è abbastanza::
	35:06-35:10	leale tra virgo~ [tra virgolette c]ol~ collaborativa addirittura perché io st~
TOR004	35:07-35:08	[contenuta]?
TOI077	35:10-35:15	stampo::: gomma o comunque stampo silicone per aziende che fanno gomma:
TOI076	35:15-35:15	sì
TOI077	35:16-35:20	quindi loro mi chiedono articoli:: io stampo per tanti conto terzi n[o:]?
TOR004	35:19-35:20	[sì]
	35:20-35:20	[>sì sì<]
TOI077	35:21-35:21	quindi ci si
	35:22-35:23	cerca di collaborare
	35:23-35:25	poi se fai proprio la stessa co:sa
	35:26-35:28	può non ti pesti i [piedi] però
TOR004	35:27-35:27	[mh mh]
	35:28-35:28	sì:
TOI077	35:28-35:31	n[on è che sia] un settore:: con tanta concorrenza °il mio°
TOR004	35:29-35:29	[beh=ehm:]
	35:31-35:34	no: anche perché è una cosa particolare quindi (.) mh ci sta
	35:34-35:39	ma invece senza necessariamente doverci andare, dove andrete se ave~ m::h adress~ ma:h andare a vivere all'estero [non so:]
TOI076	35:39-35:40	[TEX]AS::
TOR004	35:40-35:41	in tex[as]?
TOI077	35:40-35:41	[mh mh]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	35:41–35:42	cer:(to)]
TOR004	35:41–35:42	[veramen~]?
TOI077	35:42–35:46	[sì lei ha] pass~ sì perché vabbè gli stati uniti ci quando siamo andati in viaggio di nozze:
TOR004	35:46–35:46	a:[h sì]?
TOI076	35:46–35:49	[ah beh] eh sì mi è rimasto proprio nel cuore [a me il viaggio:]
TOI077	35:46–35:48	[son piaciuti un casi:no]
TOR004	35:48–35:49	[e che giro avete fa]tto?
TOI076	35:50–35:53	NEW YORK, SAN FRANCISCO, LAS VEGAS, MIAMI
	35:53–35:54	so a memoria
TOR004	35:55–35:55	((ride))
TOI077	35:55–35:57	si abbiám fatto cin[que giorni a new york]
TOI076	35:56–36:00	[e se non fosse stato] per lui io sarei ancora lì a quest'ora ((ride)) °per la lingua no scherzo°
TOR004	35:59–35:59	m:h
	36:00–36:01	e:h
TOI076	36:01–36:02	[abbiam fatto:]
TOI077	36:01–36:03	[sì (però) per la] lingua che non parlavi ma[donna]
TOI076	36:03–36:05	[be::h] milkshake (vanily) (.) lo ricordo ((ride))
TOI077	36:06–36:08	sì ma min[chia come parlano s]tretto gli americani
TOI076	36:06–36:07	[buonissimo]
	36:08–36:09	[e:::h]
TOR004	36:08–36:09	eh gli ameri]cani (.) poi:
???	36:09–36:11	io sono stanco
TOR004	36:11–36:12	e::h [è sta:]nco
TOI076	36:11–36:11	[a:::h]
	36:12–36:13	xx xx xxx (.) e::h?
???	36:13–36:14	((fa_ersi))
TOI077	36:13–36:15	gioca un po' in ca[mera e poi ri]:~ (e andiamo)
TOI076	36:14–36:15	[s:::~]
TOI077	36:16–36:17	okay e::h? a far la nanna
	36:17–36:18	vai a giocare un po' in camera
TOR004	36:20–36:21	adesso arrivo sì
TOI077	36:21–36:22	comincia a andare tu
TOR004	36:23–36:24	e dove:=ehm::?
	36:24–36:25	e [quindi se]
TOI076	36:25–36:26	[allora a me] piacerebbe:
???	36:27–36:28	p[apà:::]
TOI077	36:27–36:28	[new york]
TOI076	36:28–36:30	a me piacerebbe:::
	36:30–36:30	f::~
	36:30–36:31	[m:::h]
TOI077	36:31–36:31	[°vai°]
TOI076	36:31–36:32	costruire:
	36:33–36:34	come anche qui però vabbè mh m::h
	36:35–36:42	è sempre stato un po' il mio sogno::, lo stile di vita::, mi sono sempre: e::h sentita nel posto sbagliato. sono nata nel posto sbagliato io ((batte_la_mano))

Parlante	Tempo unità	Testo
	36:43–36:51	aprirmi: (alla) mia casa la fattoria, il mio ranch con gli anima:li, dove avere anche il laboratorio per appunto costruire tutte le cose e insieme anche a lui
	36:52–36:52	beh
TOI077	36:52–36:52	su x
???	36:52–36:53	okay
TOI076	36:53–36:57	quindi costruirmi:: appunto la mia casa con anche il mio:: lavoro e::
	36:57–37:00	poi vabbè a me piace proprio lo stile di vita: così
	37:01–37:03	sottofondo: solo noi eh
???	37:01–37:03	((fa_dei_ersi))
TOR004	37:03–37:05	((ride)) mah no: ((ride))
	37:05–37:05	e::h
	37:05–37:06	e:h s:enti
TOI077	37:06–37:07	vai vai
TOR004	37:07–37:09	con quali animali apriresti il tuo ranch?
TOI076	37:09–37:10	cava:lli,
TOR004	37:11–37:12	e tu ce l'ave[vi un cavallo]?
TOI076	37:11–37:12	[mu::cche]::,
TOR004	37:12–37:13	tu l'hai conosciuto il suo [cavallo]?
TOI077	37:13–37:14	[sì: w]illy
TOI076	37:14–37:15	sì >sì sì sì<
	37:15–37:20	cavalli, mucche, galline::=e:hm:: ma[gari delle peco]re:lle::
TOI077	37:18–37:18	[vai va:i:]
	37:20–37:20	sì
TOI076	37:20–37:22	ma[ialino] non lo so:
TOI077	37:21–37:21	[vai su]
TOR004	37:21–37:21	[però]
	37:22–37:23	però danno lavoro e:h gli animali
???	37:23–37:26	((fa_ersi))
TOI076	37:24–37:27	e::h però è quello che mi piacerebbe fare cioè proprio:: (.) alla mosca x
TOR004	37:27–37:29	co~ cos'è che fai? non ho ca[pito]
TOI076	37:29–37:30	[#ciapu] la mosca
TOR004	37:30–37:30	((ride))
TOI077	37:30–37:34	ah vabbè ovviamente dovresti partire da:: noi ne parliamo spesso però
TOR004	37:34–37:35	ma vi pia[cerrebbe]?
TOI076	37:35–37:36	[noi ne parlia]mo [sempre]
TOR004	37:36–37:40	[cioè, è una] cosa:: plausibile? una cosa che vi piacerebbe fare (.) da[vvero o::]?
TOI076	37:39–37:42	[una cosa che:: (.) ho sempre desidera]to fare qua:
TOR004	37:40–37:41	[o pensi che rimarrebbe solo un so~]?
	37:42–37:43	m:h
TOI076	37:43–37:44	m::h x
	37:44–37:44	[xx]
TOI077	37:44–37:46	[alla f]ine qua in italia io penso quello che
TOR004	37:47–37:47	s:[i]
TOI077	37:47–37:48	[il] mio se[ttore]:

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	37:47–37:48	[turismo]
TOI077	37:49–37:49	((schiocca_le_labbra))
	37:49–37:52	il mio settore è un settore industriale che: secondo me verrà
TOI076	37:53–37:57	c(io)è [io e lui insie]me (.) costruiamo delle cose veramente che capito:?
TOI077	37:53–37:54	[mangiato::]
TOR004	37:57–37:57	mh
TOI076	37:57–37:59	là funzionerebbe
	37:59–38:01	con [anche] tutti gli anima:li tutte
TOR004	38:00–38:00	[ma po:i]
TOI076	38:02–38:03	[io lo so, lo so che x]
TOR004	38:02–38:04	[ma poi in realtà c'è: lo spa]zio qui e:h
	38:04–38:07	cioè c'è zia:: zia ha ha posto anche no?
TOI076	38:08–38:08	mah sì
	38:08–38:10	x x stai su amore:
	38:10–38:13	mah sì quello ci ho sempre pensato c'è lei sempre il mio [punto fisso e:h]
???	38:12–38:14	[ca::rlot]ta:
TOR004	38:13–38:14	((ride))
TOI076	38:14–38:15	per[ò:::]
TOR004	38:14–38:14	((ride))
TOI077	38:14–38:15	[xx]
???	38:15–38:15	[vieni]
TOR004	38:16–38:17	arri:vo un attimo marco ((ride))
TOI076	38:18–38:22	però prendessi:::, avessi l'opportunità e prendessi coraggio:::
TOR004	38:22–38:22	sì:
	38:22–38:23	l'altro [giorno::]
TOI076	38:23–38:25	[non ci pens]erei solo a andare:: and[are l]ì
TOR004	38:25–38:25	[in]
	38:25–38:26	in [america]?
TOI076	38:26–38:26	[perché:]
	38:26–38:27	>sì sì sì sì<
TOR004	38:27–38:28	e:h m[a::h]
TOI076	38:28–38:31	[cioè] proprio tu~ x lo stile di vi:ta anche de::~ m::h
	38:31–38:32	dello stude:n:te
	38:33–38:34	la scuo:la::,
	38:34–38:36	e::h[m:]
TOR004	38:35–38:36	[eh però] costa e:h
TOI076	38:36–38:37	e:h ma
	38:37–38:38	ma [sì che x]
TOR004	38:37–38:38	[son matti]
TOI077	38:38–38:38	[sì:::]
TOR004	38:38–38:39	lì son matti
TOI076	38:39–38:40	ma è dive:rso
	38:40–38:42	[e::h è tutto dive]r[so]
TOR004	38:40–38:41	[sì quello sì]
TOI077	38:41–38:43	[vab]bè ma in america tanto se non
	38:44–38:46	prima di tutto devi avere un gancio, un parente, un qualcosa che

Parlante	Tempo unità	Testo
	38:47–38:51	che ti possa per~ pen:~ (.) permettere di pen[sare di dire BA::H quasi quasi]
TOI076	38:49–38:51	[ma non tutti partono così:]
	38:51–38:53	cioè io ho letto del delle storie che: no::n
TOR004	38:54–38:57	ma ale ad esempio c(i) ha un sacco di parenti se vi può interessare
TOI077	38:57–38:57	[eh]
TOI076	38:57–38:57	[che] parte?
TOR004	38:58–38:58	e::h
TOI076	38:59–39:00	mah sì andiamo anche a new [york]
TOR004	38:59–39:01	[chica]go mi sembra
	39:01–39:02	philadelphia
TOI077	39:02–39:02	a:h
TOR004	39:02–39:03	in due città mi pare
TOI076	39:03–39:04	n[o::]
TOR004	39:04–39:07	[ma] mamma invece ha i parenti trentini che stanno a buffalo
???	39:06–39:07	((fa_arsi))
TOI077	39:08–39:08	va:i [s~]
TOI076	39:08–39:09	[bu]:[falo già:]
TOR004	39:09–39:10	[i:: figli di::]
TOI077	39:09–39:11	[MARCO INIZIA A GIOCA]RE DA SOLO (.) vai
TOR004	39:11–39:12	i figli di:::
	39:12–39:12	((fa_schioccare_la_lingua))
	39:12–39:13	come si chiama x?
	39:13–39:14	zia luciana:?
	39:15–39:15	di trento:
TOI076	39:15–39:17	a::h già già xx m[i ricordo]
TOR004	39:17–39:19	[ce n'è uno] che sta a buffalo, l'altro non lo so: anche:
	39:19–39:21	ce n'ho addirittura un altro eh [xx]
TOI076	39:21–39:22	[a bu]ffalo va bene dai
TOR004	39:22–39:22	((ride))
	39:22–39:26	[e invece parla]ndo di viaggi, un viaggio che avete fatto che::?
TOI076	39:22–39:23	[(questo non lo so)]
TOR004	39:26–39:27	vi ha segnato insieme?
TOI077	39:27–39:29	eh eh il viaggio di nozze ((ride))
TOR004	39:29–39:29	eh sì al di là di:
	39:30–39:33	[>eh eh< ma ti]po che (.) [c(io)è perché]? cos'è successo in viaggio di nozze [che:]?
TOI076	39:30–39:30	[allora]
TOI077	39:30–39:30	[quello:]
TOI076	39:31–39:31	[la prima va~]
TOI077	39:33–39:36	[no:] non è che è successo però guardi:, vedi dei posti, son [belli]
TOR004	39:36–39:40	[cioè m]a sono mai successe cose:: strane? tipo cose divertenti o::?
TOI077	39:39–39:39	((ride))
TOR004	39:40–39:42	tipo lisa che si perde ((ride))
TOI077	39:41–39:43	beh il viag[gio più:: divertente è a sharm]
TOI076	39:42–39:46	[no eh beh abbiamo:: no: non] mi son persa. ha fatto la finta:::
	39:46–39:49	cos'era quel giorno a new york? quella zona:?
	39:49–39:51	che c'era il grande merca:to, o una fiera

Parlante	Tempo unità	Testo
	39:51–39:52	che cos'era? enorme
TOI077	39:53–39:54	e:h [sì c'era una fiera]
TOI076	39:53–39:56	[non lo so io come sempre] mi ero arrabbiata mi ero incavolata con lui
TOR004	39:56–39:57	ah=[ah]
TOI076	39:57–39:57	[natu]ralmente
	39:58–39:59	e a un certo punto
	39:59–40:03	no:n mi son fatta vedere che mi son ((ride)) xx che mi son girata
	40:03–40:07	ma ho visto con la coda dell'occhio che lui non c'era e si era nasco:sto per vedere se io mi
	40:07–40:08	mi caga:[ssi]
TOI077	40:08–40:10	[ma no]n me la ricordo sta cosa ((ride))
TOR004	40:10–40:10	((ride))
TOI076	40:10–40:12	forse c'è la foto anche della fiera non lo so
TOI077	40:12–40:13	[sì della fiera sì]
TOI076	40:12–40:14	[quando tu ti sei comprato gli] occhia:li e [po~]
TOI077	40:14–40:16	e:h (b[e::h] x della fiera) io mi [ricordo ma:]
TOI076	40:15–40:18	[comunque tutta] gente c(io)è c'erán (.) per[sone ovunque]
TOI077	40:17–40:19	[che mi ero nascos]to non mi ri[cordo] ((ride))
TOR004	40:18–40:18	((ride))
TOI076	40:18–40:26	[allora] io ho fatto finta di stare seria un attimo, invece mi (stavo x x) qua se mi perdo non so dire niente ((ride)) (.) a parte il mio nome
TOR004	40:24–40:25	((ride))
TOI076	40:26–40:29	[e:: e poi n]o è uscito subito
TOR004	40:26–40:27	[poi non c'era xxx]
TOI076	40:29–40:31	ah beh abbiamo assistito a un incendio
TOR004	40:31–40:32	veramen[te]?
TOI077	40:32–40:34	[sì è] vero [c'era stato] un incen[dio]
TOI076	40:32–40:33	[sì:]
	40:34–40:36	[a:]h v[abbè poi vedi:] gli scuo:la[bu:s]
TOR004	40:34–40:35	[ma vicino a voi]?
TOI077	40:36–40:37	[sì aveva]mo i vi[deo. (.) ho fatto i video]
TOI076	40:37–40:37	[i pu:llman]
	40:38–40:40	c(io)è son solo fighi che ci andrei a vi[vere quel~ mamma mia]
TOI077	40:39–40:40	[(ma era arrivati:)]
	40:41–40:44	quattro o cinque camion del=[e::h in (.) due seco]nd[i:]
TOI076	40:42–40:43	[in un attimo:]
	40:43–40:45	[ma]do~ se:h altro che [qua~]
TOR004	40:44–40:45	[tipo chica]go fire?
TOI077	40:46–40:49	minchia ar[rivavano ques]te: sirene u::::h e::h bellissi~
TOI076	40:46–40:46	[di più]
TOR004	40:49–40:52	sai che io penso di non averne mai visto nemmeno uno qua di incendio?
TOI077	40:52–40:52	((ride))
TOR004	40:53–40:54	cioè (.) boh non [so neanche]
TOI076	40:53–40:55	[ah beh] quando bruci[ava la monta~] ((ride))
TOI077	40:54–40:55	[a par]te su sul m[o:nte]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	40:55–40:58	[ah no be]h mizzica no quando (.) brucia la montagna si purtoppo
TOI076	40:58–41:03	forse era tipo un ristorante cinese che stava andando a fuoco [quella volta] là (.) sì [sì: una ro]ba del genere:
TOR004	41:01–41:01	((ride))
	41:02–41:02	[ma:fia]
TOI076	41:03–41:07	ti ricordi che c'erano xx avevano portato fuori dalla barella quel cin ciun wan]
TOI077	41:06–41:07	[sì: una spe]cie di: sì:
TOR004	41:08–41:09	[una specie di cinese] ((ride))
TOI076	41:08–41:08	[e:h]
TOI077	41:08–41:09	[ristorante cine:~]
TOI076	41:10–41:10	e:h
TOI077	41:10–41:13	sì dentro non avevamo visto però c'era [fuori un po' di:]
TOI076	41:12–41:14	[no vabbè comun]que a me new york è rimasta proprio
	41:14–41:15	nel cuore
TOR004	41:15–41:15	mh m:h
	41:16–41:17	e altri via[ggi]?
TOI076	41:16–41:17	[e:]h
TOI077	41:17–41:20	e:h a sha:rm che minchia ci siam fatti: ((ride))
TOR004	41:20–41:21	((ride)) cosa avet[e fat~]?
TOI077	41:21–41:22	[quelle s:ei] ore: ((ride))
	41:22–41:26	eh siamo appena arrivati a sharm (tu) ti inculano cosidevi fare attenzione se vai::
	41:27–41:30	a sha::rm ((ride)) in vacanza. é bello no?
	41:31–41:31	però
	41:31–41:33	ti portano subito nell'auditorium
	41:33–41:38	e ti dicono allora potete fare questo questo viaggio:: e c'[è questa: escursio]ne, quella là
TOI076	41:36–41:37	[tutte le escursioni:]
TOI077	41:38–41:39	noi abbiám detto minchia::
	41:40–41:44	ci hanno proposto il viaggio al cairo:: in pullman abbiám detto [vabbè quando ci ricapi]ta
TOR004	41:43–41:44	[perché era organizzato]?
TOI077	41:45–41:45	sì
TOR004	41:45–41:45	okay
TOI076	41:46–41:46	e (.) c(i) avevano detto
	41:47–41:50	MENO ORE e invece poi alla fine [siam sta]ti sei o[re in que:l]
TOI077	41:49–41:49	[sì:]
	41:50–41:51	[cinque se]i [o:re]
TOI076	41:51–41:51	[s:]ei ore
TOI077	41:52–41:55	però abbiám detto boh quando ci ricapita di andar a vedere la: e:h
	41:55–41:55	e c(io)è
TOR004	41:55–41:56	le pira:mi[di]
TOI077	41:56–41:58	[la sfi]nge, le pirami[di: (.) e tutto]
TOI076	41:56–41:56	[e:h]
	41:57–42:00	[allora in questo] pullman si veramente GHIA:cciava
	42:01–42:01	si ghiacciava
	42:01–42:03	uscivi fuori e morivi

Parlante	Tempo unità	Testo
	42:03–42:04	ca[ghetta]
TOR004	42:03–42:04	[xx]
TOI076	42:04–42:04	((batte_le_mani))
TOI077	42:04–42:05	michia e:h
TOR004	42:06–42:06	(ti [è po~])
TOI076	42:06–42:07	[mamma mia io c'è una fo:~]
TOI077	42:06–42:08	[un calva:rio. otto ore a]d andare
	42:09–42:10	di notte abbiám viaggiato
	42:10–42:12	poi sei arrivata lì, di giorno fai la giornata
TOR004	42:13–42:13	mado:mna
TOI077	42:13–42:16	ti obbligano diciamo a fare:: certe tappe
	42:16–42:23	ti portano da: q~ da:l quello che fa i papiri, da quello che fa le es[se:nze. tu devi scendere da tu~ sali e sce]ndi con quaranta gradi f~
TOI076	42:19–42:22	[sì:: i xx, i xxxx]
TOI077	42:23–42:25	e::h a ricomincia~ quando [xxxx]
TOI076	42:24–42:27	[che poi ti guardano male se no]n scendi dal pullman eh (.) devi stare attento [e::h]
TOI077	42:27–42:29	[sali e sc]endi sali e [sce:ndi]
TOR004	42:28–42:28	[sì]?
TOI076	42:28–42:29	[meglio scen]dere
	42:29–42:29	sì sì
TOI077	42:30–42:33	poi dopo tutta la gior[nata te ne torni, di notte]
TOR004	42:31–42:34	[e:h perché probabilmente così co]mpr[i:: cose:]
TOI076	42:33–42:34	[eh già e:h]
TOI077	42:34–42:35	te ne torni
	42:36–42:36	di notte
	42:37–42:42	fino:: x altre otto ore nel deserto che io pi~ ci pensassi adesso (.) minchia non lo faremmo mai più
TOI076	42:42–42:42	no
	42:43–42:44	[i:o] solo che:
TOI077	42:43–42:43	[x]
	42:44–42:48	col [terrorismo e le cose] (.) minchia [ti fai il viaggio di otto ore] nel deser~
TOI076	42:44–42:46	[non è una battuta]
	42:46–42:47	[ah beh adesso poi:]
TOI077	42:48–42:50	perché poi lì è des[erto. guardi l]a stra[da]
TOR004	42:48–42:49	[deserto]
TOI076	42:49–42:51	°[c'era] niente c'è madonna qua°
	42:52–42:54	allora io non so come non è una battuta è la verità
	42:54–42:55	come si chiamava il museo::?
TOR004	42:56–42:57	il museo del ca[iro]?
TOI076	42:57–42:57	[mh]
	42:57–42:58	comunque al ca~ sì:
TOI077	42:58–42:58	°sì:°
TOI076	42:58–43:00	io dormivo mentre camminavo
TOI077	43:00–43:02	((ride)) [mus]eo egizio
TOI076	43:00–43:01	giu[ro]

Parlante	Tempo unità	Testo
	43:02–43:03	LUI MI TENEVA E
	43:03–43:04	VI GIURO EH
	43:04–43:05	[IO CAMMINAV]O
TOI077	43:04–43:05	[sì uno zombie era] ((ride))
TOI076	43:06–43:07	MA DORMI[VO]
TOI077	43:06–43:08	[era] una mummia an[che lei]
TOI076	43:07–43:10	[non è] possibile ((ride)) ma dopo il viaggio e tutto
TOR004	43:08–43:09	((ride))
TOI076	43:11–43:14	io mi ricordo che ogni ta:nto, aprivo gli occhi e facevo così
TOR004	43:14–43:14	((ride))
TOI076	43:14–43:17	vi giuro ((ride)) mado::nna mia che r[o:ba]
TOR004	43:17–43:19	[ma tu la sa]i la storia di mia nonna (.) [e le mummie]?
TOI076	43:18–43:20	[infatti non mi ricor]do poco e nien[te mi ricordo]
TOI077	43:20–43:22	[infatti sa un ca]cchio lei quando spiegava di
TOR004	43:22–43:22	((ride))
TOI076	43:22–43:24	((ride)) [DORMI~] ((ride))
TOI077	43:22–43:25	[tutank]ha:mon che era il mio gio:vane, [dei:]
TOI076	43:25–43:26	[e::h] sì:: x
TOI077	43:25–43:26	((ride))
TOR004	43:26–43:27	>sì sì<
TOI077	43:27–43:28	dei [faraoni]
TOR004	43:27–43:30	[ma tu la sa~ voi la] sapete la storia di mia nonna e la bresaola?
TOI077	43:30–43:31	((ride)) no
TOI076	43:31–43:32	forse sì non so [non mi ricordo]
TOR004	43:31–43:32	((ride)) [praticamente]
	43:33–43:36	((ride)) sai che mia nonna aveva il banco? che vendeva i salumi?
TOI077	43:36–43:36	e:h
TOR004	43:36–43:39	e::h praticamente l'hanno portata a vedere il museo egizio
	43:40–43:41	e lei ha visto le mummie
	43:41–43:44	e sai che le mummie c'hanno la carta bianca?
TOI077	43:44–43:44	((ride))
TOR004	43:44–43:45	la bresaola quando te la dan[no]
TOI076	43:45–43:46	[ha la rete]
TOR004	43:45–43:46	[come il sa]lame
	43:46–43:49	ha la rete e poi ha quella patinia bianca
TOI076	43:48–43:49	[e::h]
TOI077	43:49–43:49	[a]::h ((ride))
TOR004	43:49–43:53	e lei per anni non ha mangiato la bresao[la perché le ri]cordava le mummie ((ride))
TOI077	43:51–43:51	[mi:n~]
TOI076	43:52–43:53	[e:h già ci credo]
TOI077	43:53–43:54	[avevo sentito]
TOR004	43:53–43:55	[le faceva] schifo ((ride))
TOI076	43:54–43:55	sì sì forse eh
TOI077	43:56–43:57	una volta sola l'ho sentita °però°
	43:57–43:59	[per]ché poi ogni anno bene o male si ripetono
TOI076	43:57–43:57	[eh]
	43:59–44:00	sì::

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	44:00-44:01	sì è vero (.) no sì beh
	44:01-44:02	certo
TOI076	44:02-44:02	[e::h]
TOR004	44:02-44:02	[ovvio]
	44:03-44:03	e invece altri?
TOI076	44:04-44:06	la prima vacanza in francia
TOR004	44:06-44:06	m::h
TOI076	44:07-44:08	dove probabilmente andremo [anche quest'anno]
TOI077	44:07-44:08	[anche lì:]
TOR004	44:08-44:09	[quindi avete viaggiato abbastanza insie]me?
TOI077	44:09-44:09	[anche lì:]
	44:10-44:12	la prima vacanza adesso è il posto dove andiamo sempre di solito no?
	44:12-44:13	quindi
TOI076	44:13-44:16	ma che vu:oi c'è gente che per tren[t'anni va nello stesso po:sto]sto
TOI077	44:14-44:16	[mi:nchia l'ho portata in camp]er
	44:17-44:17	già che
	44:18-44:19	saliva in campe:r
	44:20-44:21	poi siamo arrivati a sto pos[to lì:]
TOR004	44:21-44:21	[non era]
TOI076	44:21-44:22	EH E::H LA RACCONTO IO
TOR004	44:22-44:23	non eri convinta?
TOI076	44:23-44:24	[no]
TOI077	44:23-44:26	[ma p]er nie:nte, aveva paura, voleva andarsene via
TOI076	44:26-44:28	ah già è vero avevo chiamato mia mamma ((ride))
	44:28-44:30	((ride)) mentre tu eri [sceso a parlare]
TOR004	44:28-44:30	((ride))
TOI077	44:30-44:32	[si cagava i]n ma:no (.) [perché la prima] vacanza
TOI076	44:31-44:31	[mentre t~]
TOI077	44:32-44:37	c(io)è [comunque: (era) anche tutta] una pro:va anche per noi (.) stare insieme non stava:mo non siamo mai stati insiem[e:]
TOI076	44:33-44:34	[no perché noi]
	44:37-44:40	[ma]::h per favore non è che [c'entri que:sto]
TOI077	44:39-44:41	[non eravamo mai sta]ti insieme così tanto
TOI076	44:42-44:44	aspetta che mi ha fatto perdere il filo e adesso non mi ricordo cosa volevo dire
TOR004	44:45-44:47	((ride)) dovevate andare in sta vacan~ allora [x]
TOI076	44:47-44:48	[a]::h no[i andiamo:]
TOI077	44:48-44:49	[no: siamo an]dat[i: e:h=eravamo]
TOI076	44:48-44:51	[xx in aree] di sosta, non in campeggi
TOR004	44:51-44:51	mh mh
TOI076	44:51-44:52	l'area di sosta:
	44:53-44:53	e::h
	44:53-44:58	non che è un po' più squalfa magari è più pi:ccola, non ha la pisci:na ca[pito? è un po' così:]
TOR004	44:57-44:58	[sì vabbè è un'area] di s[osta]
TOI077	44:58-45:00	[non ha la pi]sci:na xx
TOI076	44:58-44:59	[dopo ci son~]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOR004	45:00–45:00	((ride))
TOI076	45:00–45:01	no perché nei campeggi
	45:01–45:03	e può essere u:n~ [una sort~]
TOR004	45:02–45:04	((ride)) [xx ti] percula ((ride))
TOI076	45:04–45:06	può essere una sorta di campeggio che ne so
TOR004	45:05–45:05	((ride))
TOI076	45:06–45:08	e:h su un pra:to:, e:h su un piazzal~
	45:09–45:10	dipende com'è [fa]tto
TOR004	45:09–45:09	[sì]
TOI076	45:10–45:14	quindi: arriviamo, lui scende, va chiedere informazioni al proprietario, io vedo tipo:
	45:14–45:15	ghiaia per terra così:
	45:16–45:16	perché
	45:16–45:18	ho sempre fatto [campeggio io]
TOI077	45:17–45:19	[questa ha detto dove mi ha po]rtato minchia i:~
TOI076	45:19–45:21	ho chiamato [mia mamma xx xx] mah sì:
TOI077	45:20–45:21	[#in mes ai singher]
TOR004	45:21–45:22	((ride))
TOI076	45:22–45:23	[un attimo]
TOR004	45:22–45:23	[[#sta sintu]] ((ride))
TOI077	45:23–45:23	((ride))
TOI076	45:23–45:25	avevamo il campe:r un hymere
	45:25–45:27	e:h vecchi[ssim]o dei suoi
TOI077	45:26–45:26	[sì:]
TOI076	45:27–45:28	da fuori:
	45:28–45:29	ve:cchio
	45:29–45:31	[ma de]ntro (.) uno spetta[colo]
TOR004	45:29–45:30	[sì]
TOI077	45:31–45:32	[era s]pettacolare
TOI076	45:32–45:33	io avevo i capelli [lu:nghi]
TOI077	45:33–45:33	[(i capelli)]
TOI076	45:34–45:36	lungi lunghi e mettevo sempre il pinzone
TOR004	45:36–45:37	((ride)) una [zingara]
TOI076	45:37–45:39	[in quel periodo lì] vicino giravano gli zingari
	45:39–45:44	quindi quando siamo arrivati in questa area di sosta il proprietario pe:n~ mi ha vista a me pensava fossimo zingari
	45:45–45:48	[perché ha visto il camper vecchio], ha [visto me] con i capelli lunghi e il pinzone
TOI077	45:45–45:46	[sì: ci ha guardati male]
	45:46–45:47	[il proprietario]
TOI076	45:48–45:49	allora poi ci
	45:49–45:50	(con) invece [c'ha]
TOI077	45:50–45:51	[era dif]fi[de:nte]
TOI076	45:51–45:53	[ci abbi]am par]lato e ha capito che non eravamo zingari
TOR004	45:53–45:55	ma in francese tutto questo?
TOI077	45:55–45:58	e:h sì: i:o son andato:: eh quello e:h spettava sem[pre a me]
TOI076	45:58–45:59	[je ne sais] pas x
TOI077	46:00–46:01	e:h io andavo: e:h [xx a chie:dere]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	46:01–46:03	[vincent vin]cent x il nostro amico
	46:03–46:04	chez vincent
	46:04–46:06	il proprietario dell'area [xxxx]
TOR004	46:05–46:06	[e adesso ci anda]te ancora [lì]?
TOI077	46:06–46:07	[no ch]ez m~
TOI076	46:07–46:07	°sì°
TOI077	46:07–46:08	chez vincent vuol dire:
	46:08–46:11	da vincent l'area di sosta
	46:11–46:11	°xx (vedi che ancora)°
	46:11–46:12	((ride))
TOI076	46:12–46:14	(ignorante) stavo dice:[ndo]
TOI077	46:13–46:15	[sembra] brutto farti fare::
TOI076	46:15–46:16	°ma:mma mia°
	46:16–46:18	ma::h per favore [galopp]a galoppa va
TOI077	46:17–46:17	[vabbè]
TOR004	46:18–46:19	((ride))
TOI077	46:19–46:22	pensava che: (.) che:z fosse il cognome e vincent il [nome] ((ride))
TOR004	46:21–46:22	[comunque]?
TOI076	46:21–46:23	[MA CHE:] DICI?
TOI077	46:23–46:23	((ride))
TOR004	46:23–46:24	e comunque alla: [°fine°]?
TOI076	46:24–46:27	[comunque die]ci giorni in francia:, [abbiamo fatto qualche escursio~]
TOI077	46:26–46:31	[no: comunque questa alla fine ques]ta si stava cagando addosso che dice ma dove mi porti? qua xx xxxx °non mi fido°
	46:32–46:32	ma no::
TOR004	46:32–46:32	((ride))
TOI077	46:32–46:38	eh [sì chiama sua mamma per]ché sua mamma dice °non è un campeggio? che facciamo? ci fermiamo?° cosa gli hai chiesto a tua mamma?
TOR004	46:32–46:34	[e hai chiamato tua mamma]?
TOI076	46:38–46:39	no: [i:o]
TOI077	46:39–46:42	[cosa ne s]a lei? io gli ho detto mah [fidati che il camper è fatto appo~]
TOI076	46:40–46:43	[a mio modo gli ho detto ma qua dove mi vuole por]tare questo? mah sì: ma
	46:43–46:44	no lei invece mi ha [detto va]
TOR004	46:44–46:45	[e poi alla f]ine è andata [bene però]
TOI077	46:45–46:48	[e poi siamo stati:: s]iamo stati un casi[no lì]
TOI076	46:46–46:46	[sì:::]
	46:47–46:48	[chez vince]nt forever
TOI077	46:48–46:51	una settimana siamo stati lì perché si trovava benissimo che
	46:52–46:55	era bello perché c'è il ma:re di fro:nte, poi:
TOR004	46:55–46:56	e dov'è questo posto?
	46:56–46:56	proprio?
TOI076	46:56–46:56	((fa_schioccare_la_lingua))
	46:57–46:57	allo:ra
	46:57–47:01	questo non l'[abbiamo ancora ca]pito benissimo (.) perché
TOI077	46:58–46:59	[costa azzurra]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	47:01–47:02	quel punto lì:
TOI077	47:02–47:03	(una) frazio:ne
	47:03–47:04	°è una [frazione]°
TOI076	47:03–47:06	[si dice l]e gail~ e::h si chiama le gaillard
TOR004	47:06–47:06	mh
TOI076	47:06–47:09	però le gaillard forse è la frazio:n[e::]
TOI077	47:09–47:10	[di les] issam[bres]
TOI076	47:09–47:11	[di les] issambres
	47:11–47:12	ma quella zona è roquebrune
TOI077	47:13–47:16	sì quella zona è roquebrune può essere tipo come per dir[e::]
TOI076	47:16–47:17	[per]ché quando tu
TOI077	47:17–47:20	che ne so: le valli di lanzo è [roquebrune] che ne so
TOI076	47:19–47:22	[oppure tipo monaster]olo di cafasse [una cos]a del [genere]
TOR004	47:21–47:21	[m:h]
	47:22–47:22	[ho:] capito
	47:22–47:23	sì [è una frazione]
TOI076	47:22–47:27	[perché quando pre]ndiamo: quando prendi il pullman per andare a che ne so nel paesino così
	47:27–47:30	al ritorno con la st~ per arri~ gli dici il nome de:l l~
	47:30–47:31	del capolinea della stazione
	47:32–47:36	eh ogni tanto qualcuno ti dice:: les gailla:rd roque[bru:n]e
TOI077	47:35–47:35	[mah sì:]
TOI076	47:36–47:37	non [capiamo] niente
TOR004	47:36–47:37	[mh mh]
TOI077	47:38–47:40	comunque la prima vacanza è stata più bella perché:
	47:40–47:41	era tutt~ e:h
TOI076	47:41–47:43	vabbè anche dieci [giorni, tantissimo]
TOI077	47:41–47:45	[poi dormivamo fuori, in cam]pe:r, per strada: anche:=e:h la prima no[tte]
TOR004	47:45–47:45	[sì]
	47:45–47:46	era l'avventu:ra
TOI077	47:46–47:49	scusa ma la prima notte non abbi[am dormito per strada]?
TOI076	47:48–47:49	[perché in francia:]
	47:49–47:49	(quale)?
	47:50–47:51	m::h e::h com~ cosa?
TOI077	47:51–47:54	la prima notte non abbiam dormito in strada alla fine?
TOI076	47:55–47:55	s:[ì]
TOR004	47:55–47:57	[per]ché non vi ha fatti entr[are vincent]?
TOI076	47:56–47:56	[abbiam dormito]
	47:56–47:58	[no perché era pieno]
TOI077	47:57–47:58	[non ci ha fatti entrare]
TOI076	47:58–47:58	[er]a pieno
TOI077	47:59–48:02	ci ha detto doma::ni, venite domani, state: lì:: de::~
	48:03–48:07	e allora ci siamo messi (in) sulla strada infatti °eh ti ho fatto dormire° per strada la prima notte ((ride))
TOI076	48:07–48:08	>sì sì sì sì<
	48:08–48:09	per[ché lì si può]
TOR004	48:09–48:10	[madò io mi sarei ca]gata so[tto]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	48:10-48:10	[no]::
	48:10-48:13	ma: io invece no non mi son ca~ no:n non ho mai [paura i~]
TOI077	48:13-48:14	[lei voleva] aprire i finestrin[i dopo]
TOI076	48:14-48:16	[io lascerei tut]to aperto: lui invece: chi~ anche qua
	48:17-48:19	e::h cosa stavo dice:ndo? non mi ricordo più
	48:20-48:21	°mamma mia mi fai perdere sempre il filo°
TOR004	48:22-48:24	stavi parlando della frazione lì di: [roquebrune]
TOI077	48:23-48:25	[no che è sta]to più bello il primo anno
	48:26-48:26	ti dicevo
TOI076	48:27-48:28	beh ma dieci [gio:rni, abbiám fatto]
TOI077	48:27-48:29	[abbiám dormito]:::
TOI076	48:29-48:30	a:h lì [si può fare tipo]::
TOI077	48:29-48:30	[in vari posti]
TOI076	48:31-48:31	m::h
	48:31-48:34	cam[peggio libero nel se]nso sostare:: per strada così no?
TOI077	48:31-48:32	[campeggio libero]
TOR004	48:34-48:34	a::h
	48:34-48:35	e vi~ in italia no
TOI076	48:35-48:37	ma [asso]lutamente
TOR004	48:36-48:36	[x]
TOI076	48:37-48:40	l'abbiamo fatto anche al ri[tor]no, eravamo già vicino a mentone forse?
TOI077	48:38-48:38	[mh m::h]
	48:40-48:45	vabbè dipende da[i posti in ita]lia perché poi in sardegna: quando ci siamo andati: a:h be:h in sardegna anche siamo andati anche che è bello e::h
TOI076	48:41-48:41	[mento:ne]
TOI077	48:46-48:47	però minchia ((ride))
TOI076	48:47-48:47	[e::h]
TOI077	48:47-48:48	[due a]nni in sardegna
	48:49-48:49	bei [posti]
TOR004	48:49-48:50	[in sarde]gna dove?
TOI076	48:51-48:53	abbiamo girato allora, il posto più bello per no:[i]
TOI077	48:53-48:55	[x] col cam[per giri]
TOI076	48:54-48:55	[anche con l'area di s]os[ta:]
TOI077	48:55-48:56	[vai in più] po[sti]
TOI076	48:56-48:56	[baia] c[ea]
TOR004	48:56-48:56	[cer]to
TOI077	48:57-48:57	mh
TOI076	48:58-48:58	bellissimo
	48:59-49:01	poi con zia anna che abbiamo beccato: il pri[mo anno]
TOR004	49:01-49:01	[xxxxx]
TOI076	49:01-49:03	ci ha portato a: (.) foxilioni
TOR004	49:04-49:04	sì
TOI076	49:04-49:05	[che appunto] se non lo s[a:i:]
TOI077	49:04-49:04	[mah s~]
	49:05-49:06	[belli]ssimo lì
TOR004	49:06-49:07	è dove [vicino ad arbatax]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	49:07-49:08	[la cartolina (fi:~)]
TOI077	49:07-49:08	[dove v]a [le:i]
TOI076	49:08-49:09	[>si si si si<]
TOR004	49:08-49:11	[e::h] sc~ e:h tortolì dove siamo sempre anda[ti da] piccoli
TOI077	49:10-49:11	[sì: vicino °a torto]lì°
TOI076	49:10-49:11	[sì]
TOI077	49:11-49:12	beh spettacolo[lo]
TOI076	49:12-49:14	[po:i] siamo [a:nda:ti:]
TOR004	49:13-49:14	[e::h ma tortolì e:h mizzeca è belli]ssima
	49:14-49:19	c'è la spiaggia del saraceno quello con la to:rre, ti ricordi? eravamo andati anche insieme l'anno che sei venu[ta]
TOI076	49:19-49:20	[e]::hm::
	49:21-49:22	sì e n[o]
TOR004	49:21-49:24	[è qu]ella proprio al fondo della stradina della::
	49:24-49:24	casa di zia:
	49:25-49:25	cioè pro[prio:]
TOI076	49:25-49:26	[e::h no] non me la ricor[do] x no no
TOR004	49:26-49:26	[ah]
TOI077	49:27-49:29	abbiamo [fatto delle foto che sembravano le seychelles proprio]
TOI076	49:27-49:29	[perché con l'area di sosta sei fuori]
TOR004	49:29-49:31	[sì: sì] no ma è pazzesco il mare in [quella zona]
TOI077	49:31-49:34	[con degli sco]gli [che sembri:: se ti dicono] che [x sono le] seychelles (lì)
TOR004	49:32-49:33	[perché nessuno lo conosce]
TOI076	49:33-49:33	[esa~]
	49:35-49:36	[sembra un fotomonta~ e::h]
TOI077	49:35-49:35	[ci credi]
TOR004	49:35-49:36	[scogli rossi]
TOI077	49:37-49:38	no no lì [no è: diverso]
TOI076	49:37-49:38	[no:: è un'altra] pa~ m::h è
	49:39-49:42	tutto diver[so. anzi sono:: lì]:sc[i: (.) bianchi (.) grigini]
TOI077	49:39-49:40	[rocce rosse sì]
	49:41-49:42	[c'eravamo minchia andati:: a baia cea]
TOI076	49:43-49:43	[eh]
TOR004	49:43-49:43	[e]
	49:43-49:46	dove:: zia non ti sei beccata i ricci di mare: nei piedi
TOI076	49:46-49:47	°non lo so°
TOI077	49:47-49:49	poi [siam stati ad alghe]ro::
TOI076	49:47-49:48	[ce l'ha raccontato]
	49:49-49:51	poi siam stati:: sì
	49:51-49:53	a fert[iglia:] (.) nell'area di sosta
TOI077	49:51-49:52	[che è bello]
TOI076	49:53-49:53	m:h
	49:54-49:55	quasi un campeggio quello (.) car[ino]
TOI077	49:55-49:56	[sì al]ghe:ro
	49:56-49:57	fert[iglia] (.) °xx x°
TOI076	49:56-49:57	[ad alghero siamo] and~
	49:58-49:58	°m:h°

Parlante	Tempo unità	Testo
	49:58–50:00	siamo andati::
TOR004	50:00–50:01	lisa [ha patito la nave]?
TOI076	50:01–50:02	[xx x g~ una volta] di giorno
	50:02–50:03	[la nave]?
TOI077	50:02–50:03	[lisa]?
TOI076	50:03–50:04	per carità
TOR004	50:04–50:06	((ride)) perché io [me lo ricordo il via]ggio [in nave con voi]
TOI077	50:04–50:05	[xx xx sei tu]?
TOI076	50:05–50:09	[mah no: lì non] pativo niente:: e::h (.) (in) confronto
	50:09–50:12	in realtà un iz~ e::h anche quando siamo andati a sharm era il duemila e dieci
	50:12–50:14	quattro ore di volo
	50:14–50:15	tutto a posto
	50:16–50:18	po s::i (adesso) io soffro proprio di cinetosi
	50:19–50:21	e::h in viaggio di nozze, [io:]
TOI077	50:21–50:22	[sempre] peggio sempre peggio
TOR004	50:22–50:23	è l'e[tà]
TOI076	50:23–50:24	[viaggio] di [nozze]
TOI077	50:23–50:25	[adesso pure l'a]scensore patisce
TOI076	50:25–50:32	e in [ame~ in ame]rica non siamo riu[sciti a parlare siamo] andati tipo nelle farmacie perché ci son farmacie dentro i supermercati è tutto:: diverso
TOR004	50:25–50:26	[veramente]?
TOI077	50:27–50:28	[ascensore]
TOI076	50:33–50:35	non siam riusciti a farci dare:: a farmi dare una: no
	50:35–50:38	una pastiglia:, non riesco a far capire che pati[vo]
TOR004	50:38–50:39	[un] antiemeti[co]
TOI076	50:39–50:43	[pens]avano che vomitassi così. invece io non vomito mi rimane la nausea perenne
TOR004	50:43–50:44	eh sì anche nonna è così
TOI077	50:44–50:46	sì e:h negli [stati uniti] quando andavamo a chiederlo
TOI076	50:44–50:45	[quindi io]
	50:46–50:49	e:h appunto quindi io negli aerei poi perché ne abbiamo presi di[versi]
TOI077	50:49–50:51	[when you f]eel sick in the plane
	50:52–50:53	°feel sick in the plane what?°
	50:53–50:53	((ride))
	50:53–50:55	ti davano le pastiglie del mal di testa ((ride))
TOI076	50:56–50:57	e:h sì [xxx e::]:h
TOR004	50:56–50:57	[veramente]?
TOI077	50:57–51:00	minchia [come c]acchio si deve dire? quando stai male in ae~ e::h in ae[reo]?
TOI076	50:57–50:58	[sì]
TOR004	51:00–51:04	[e:h] beh f~ poi feel sick significa proprio vomitare nel senso che [proprio c(i) hai la nausea]
TOI077	51:03–51:04	[feel sick in the pl]ane
TOI076	51:05–51:11	io prati[camente comun]que in tutti i voli: stavo co:n felpa, cappuccio, cappello e coperta. ero (.) così
TOI077	51:05–51:06	[e non capivano]

Parlante	Tempo unità	Testo
	51:07–51:07	((ride))
TOR004	51:12–51:12	ma[do:n~]
TOI076	51:12–51:14	[tutto il] tempo. (.) per sentire io anche solo il rumore
	51:14–51:17	quando qua si fermano i camion (.) che devono scaricare
	51:18–51:20	inizia leggermente a vibrare il pavimento
	51:21–51:22	a me gira la testa da morire. sto male
TOR004	51:23–51:24	mah (.) ti è venuta
	51:24–51:26	quando ti è venuta sta cosa? dopo che hai avuto mar[co]?
TOI077	51:26–51:27	[sempre] peg[gio sempre peggio]
TOI076	51:26–51:26	[no]
	51:26–51:28	[in realtà il viaggio di] nozze duemila e tredici
	51:28–51:30	poi dopo la gravidanza peggio ancora
TOR004	51:30–51:32	però i miei ricordi [stavi tanto male anche con]
TOI076	51:31–51:33	[io::: xxxxx la gravidanza qua]
TOI077	51:31–51:33	[il viaggio di nozza siamo partiti che] andava bene
TOI076	51:34–51:35	s:::i
TOI077	51:35–51:39	michia dopo: d~ dopo il secondo volo da:: da new york a san [francisco (bom)]
TOR004	51:38–51:40	[magari era il jet la]g (.) pover[ina]
TOI077	51:39–51:40	[ha inizi]ato a:::
TOI076	51:41–51:41	non l[o so]
TOR004	51:41–51:42	[magari è i:l (.) fuso orario]
TOI076	51:41–51:45	[a:::h quando sono arriv]ata qua poi son stata male ancora per cinque o sei gi[orni che mi girava tutto]
TOI077	51:41–51:42	[può darsi]
TOR004	51:44–51:45	[ma quello magari è il fuso orario]
TOI077	51:46–51:48	poi quando siamo ripartiti da miami
	51:48–51:49	((ride)) ti ricordi?
TOR004	51:49–51:49	[x]
TOI077	51:49–51:50	che min[chia l'aereo]
TOI076	51:50–51:50	[ma::mma]
TOI077	51:51–51:57	a parte che vabbè [prima di] partire:è iniziato a stare lì fermo e dicevo ma come cacchio non parte non part[e mezz'ora]
TOI076	51:51–51:52	[io ero x]
	51:56–51:58	[ma ha ritardato]: (.) no forse un'ora
	51:58–51:58	quasi
TOI077	51:59–52:03	beh mezz'ora (.) poi ha iniziato una a stare:: male stava mal[e (c(io)è): è tipo svenuta]
TOI076	52:02–52:03	[l'han portata via con la barel]la
TOR004	52:04–52:05	sul vostro volo?
TOI077	52:05–52:06	sul [nostro volo] ((ride))
TOI076	52:05–52:06	[l'han portata vi]a
TOR004	52:06–52:07	[°mi::nchia°]
TOI076	52:06–52:06	[x]
TOI077	52:06–52:07	[prima di partire] e:::h
TOI076	52:06–52:07	[mado:mna]
	52:07–52:09	questa si è persa il viaggio poi:
TOI077	52:09–52:10	e:::h [s'è persa:]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	52:10-52:10	[col marito]
TOR004	52:10-52:10	[e come fa]?
TOI077	52:10-52:12	e::h s'è persa il viaggio [°e::h° è rimasta lì]
TOI076	52:11-52:14	[te lo ripaghi (.) perché] avevamo chiesto::
	52:14-52:14	>si si si<
	52:15-52:16	quindi già vedo questa t~
	52:16-52:17	mamma mia [si sto male sto ma]le
TOR004	52:16-52:17	[che poi tra l'altro]
	52:17-52:20	l'han portata (.) in ospedale in america e avrà pagato::
TOI077	52:20-52:22	vabbè se hai l'assi[curazione]
TOI076	52:21-52:24	[no hai l'assicurazione. (.) noi avevamo l'assi]curazione [tutto:: beh eh]
TOR004	52:21-52:22	[ah beh no in effetti è vero]
	52:23-52:24	[in effetti è vero è vero]
	52:24-52:25	non ci pensavo più
TOI076	52:25-52:30	quindi ri~ partiamo già con sto rita:rdo, con sta roba e questa qua, la barella e io al finestrino
	52:31-52:31	a:la
TOI077	52:31-52:32	((ride))
TOR004	52:32-52:32	((ride))
TOI076	52:32-52:34	tutt~ [era sera tutt~]
TOI077	52:32-52:35	[si: ma lì ti vengono le] paran[oie so:n~]
TOI076	52:34-52:35	[tutto bu]io
	52:36-52:37	certo punto mi giro ((ride))
	52:38-52:41	vedo tutto ROSSO vedo O MIO DIO ANDIAMO A FUOCO ((ride))
TOR004	52:41-52:41	((ride))
	52:41-52:41	((ride))
TOI077	52:41-52:44	rosso e arancio no? c'erano i:: lam[peggianti che]
TOI076	52:42-52:42	((batte_le_mani))
	52:43-52:46	[c'erano le nuv]ole ((ride))
TOI077	52:45-52:46	con le nu:vole=eh sembrava [un po']
TOR004	52:46-52:47	[comun]que:
TOI076	52:47-52:48	e c'era gente che si era girata
	52:48-52:50	((sospira)) io ho visto tutto ro[sso così]
TOR004	52:50-52:51	[poveri:no mi]nchia pensa che an[goscia]
TOI076	52:51-52:52	[mado::nna]
TOI077	52:51-52:53	[ma quello non] è dopo il decollo?
	52:53-52:54	perché (.) (si era le nuvo[le])
TOI076	52:54-52:56	[do]po che siamo partiti, subito [dopo]
TOI077	52:56-53:00	[e invece il de]collo? che ha fatto la sbandata e [poi è decollato]? ((ride))
TOI076	52:58-53:02	[°a:h non me la ricordav]o° (.) MADO::NNA che vi[a::ggio]
TOI077	53:01-53:03	[e tutti hu]:::
	53:03-53:04	((ride)) xxx
TOI076	53:03-53:04	hu::: ((ride))
TOR004	53:04-53:06	l'applauso a fine volo ((ride))
	53:06-53:06	((ride))

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI077	53:06–53:08	non lo so a fine volo se, bo:h
TOI076	53:09–53:12	[no (.) l’applauso a fine volo me lo ricordo s]olo a sharm
TOR004	53:09–53:09	[comunque]
TOI077	53:09–53:11	[dieci ore di volo, ti anestetizzi]
TOI076	53:12–53:14	quattro ore [di volo a sharm]
TOR004	53:13–53:14	[[picchia picchia] italiani] ignora:nti ((ride))
TOI077	53:14–53:15	[xxxx]
TOI076	53:14–53:17	[IO MI] RICORDO (.) che avevano battuto proprio:::
TOR004	53:18–53:21	sì perché non sapevano cosa li aspettava sul bu:s per il [cairo] ((ride))
TOI077	53:21–53:21	[e::h]
TOI076	53:21–53:22	[xxxx] eh
TOR004	53:23–53:23	((ride))
TOI076	53:23–53:25	[comunque (.) quello] poi dova siamo andati?
TOI077	53:23–53:24	[quello dopo]
TOR004	53:26–53:26	((tossisce))
TOI076	53:26–53:28	alt[ri via]ggi? [sharm]?
TOI077	53:26–53:27	[e:h po~]
TOR004	53:27–53:28	[ultima doma]nda
	53:28–53:28	dai
	53:28–53:29	((batte_le_mani_sul_tavolo))
	53:29–53:31	un viaggio che vi piacerebbe fare insieme?
	53:32–53:35	che non [avete anc]ora fatto. un posto che vi piacerebbe visitare in- sieme
TOI077	53:32–53:32	[a:h]
TOI076	53:35–53:36	[allo:ra]
TOI077	53:35–53:40	[le:i vuole sempre an]dare negli stessi posti te l’ho detto io voglio cambiare, lei invece vuole sempr[e andare] ((ride))
TOR004	53:39–53:41	[è un problema di c~] ma tu dove (dover~) vorresti andare?
TOI076	53:41–53:44	ma lo dico per me: io poi vediamo se a lu[i piacerebbe]
TOI077	53:43–53:44	[e::h diglielo] prima [te:]
TOI076	53:44–53:44	[allora]
	53:44–53:45	a me piacerebbe
	53:47–53:48	ritornare a new yor[k:]
TOI077	53:48–53:50	[e:]cco vedi? lei vuole sempre [rifare le cose]
TOR004	53:49–53:50	((ride))
TOI076	53:49–53:51	[stai zi:tto]
TOR004	53:50–53:52	[ma è una] cosa di famiglia [ti ho detto]
TOI076	53:51–53:53	[allora innanzitu]tto siamo andati: (.) in estate
	53:54–53:56	avevo già guardato anche per lo scorso::: inverno ma
	53:56–53:58	con i soldi. mi piacerebbe andare a fare anche:
TOI077	53:58–54:01	passare (lì) il periodo di nata:le, delle fe[ste]
TOR004	54:00–54:01	[sì]
TOI076	54:01–54:02	ma a parte quello
TOR004	54:02–54:03	eh ci portiamo tutti
TOI076	54:04–54:04	e:h
TOI077	54:04–54:07	e:h sai [che fi:go? bello, quello] mi piacerebbe fare una:
TOI076	54:04–54:06	[i parchi (.) noi volevamo]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI077	54:07–54:09	quei viaggi di [famiglia]
TOI076	54:08–54:10	[mamma ho perso l'ae]reo ((ride))
TOR004	54:09–54:11	guarda che secondo me (.) [secondo me xxxx]
TOI076	54:10–54:12	[(loro facciamo) rimanere] giù alla casa e muo[io e:h]
TOI077	54:12–54:15	[i viaggi di famig]lia [devono proprio e:h] (.) [non è]
TOR004	54:12–54:13	[dovremmo:]
	54:13–54:14	[dovremmo tornare:]
	54:14–54:17	[in sicilia] tutti insieme secondo me: [tutti insieme]
TOI076	54:16–54:18	[anche la sicil]ia b[asterebbe]
TOI077	54:17–54:18	[è infattibile]
TOR004	54:18–54:21	[venti mi]la quanti siamo secondo me occuperebbero un hotel tutti quanti ((ride))
TOI076	54:22–54:25	sì: ma farebbero anche sconti così il fatto è:: all'andare giù
TOR004	54:25–54:27	sia tu hai presente mia nonna e tua nonna sul::
	54:27–54:28	sull'aereo?
TOI077	54:28–54:29	((ride)) sì [vabbè]
TOI076	54:29–54:32	[io mi sono and]ata con mia nonna: a roba (.) [su con l'aereo]
TOR004	54:30–54:31	((ride))
TOI077	54:31–54:33	[da scassarsi] dal ri[dere da fare un]
TOI076	54:32–54:34	[che mi sono mes]sa a urlarle contro che::
	54:34–54:36	sentivano pure gli uccelli fuori dall'aereo
TOI077	54:35–54:37	[da filmare] tutto ((ride))
TOR004	54:36–54:37	((ride))
	54:37–54:39	e comunque scusa dicevi new york?
TOI076	54:39–54:43	no volevamo in realtà farne uno, ma poi per budget e tempo:
TOR004	54:43–54:43	certo
TOI076	54:43–54:45	il viaggio (ne:i) il giro dei parchi
TOI077	54:45–54:46	e::h i parchi
TOR004	54:46–54:48	i [parchi:] in italia?
TOI076	54:46–54:47	[i parchi]
TOI077	54:48–54:48	no e::h
TOI076	54:49–54:50	ma che:: me ne frega dell'italia n~
TOR004	54:50–54:51	in a[merica]?
TOI076	54:51–54:51	[in ameri]ca
TOI077	54:51–54:56	sì::il sequo:ia:, [il bryce canyon che non siamo riusciti a] fare (.) nel [viaggio di nozze]
TOR004	54:53–54:54	[a::h ho]
TOI076	54:53–54:55	[bryce canyo::n]
TOR004	54:55–54:57	[be:llo e:h quello] piace[rebbe anche a me]
TOI076	54:56–54:56	[e::h]
	54:56–54:59	[poi non mi ricordo (.) ce n'è uno propri[o:::::]]
TOR004	54:57–54:58	[cavolo]
TOI077	54:59–55:00	[o yello]wst[one]
TOI076	55:00–55:00	[co]untry xx
	55:01–55:02	°e::h non mi ricordo°
	55:03–55:05	con [anche del]le ri[serve:: degli indiani:]
TOI077	55:03–55:03	[e::h]
TOR004	55:03–55:04	[sì sicuro]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI077	55:04–55:06	[quello che volevam vedere è il sequoia]
TOR004	55:05–55:06	[o la regione de]i laghi an~
???	55:06–55:08	[VIE:::]NI
TOI076	55:06–55:08	[eh non me lo ricordo]
TOR004	55:08–55:09	[arrivo]
TOI076	55:08–55:10	[con i cava]:lli, tut~ a:h
	55:10–55:11	ci farei il giro dei parchi così
	55:12–55:14	cioè mi piacerebbe abbinare il giro dei parchi e poi
	55:14–55:16	anche solo due tre giorni a new york
TOR004	55:16–55:18	((ride)) così per tornarci:
???	55:17–55:20	[VIE:::]NI A] GIOCA:::]RE:::]
TOI077	55:19–55:19	(ma poi)
TOR004	55:20–55:21	((ride))
	55:21–55:22	ARRIVO ARRIVO MARCO ((ride))
	55:23–55:23	((ride))
TOI077	55:23–55:27	poi quello che ci piacerebbe ma anche solo semplice son qualche città europea così
	55:27–55:28	visitarle: (.) così
	55:28–55:31	che son belle. io ne ho visitate tan~ c(io)è po' più di lei o:h
	55:31–55:32	sinceramente ((ride))
TOI076	55:32–55:33	io non ho fatto [niente io]
TOI077	55:33–55:36	[io ho visto p]ra:ga::, ho visto monaco:: di [bavie:]ra
TOR004	55:36–55:36	[sì]
TOI076	55:36–55:37	solo?
TOI077	55:37–55:38	no
TOI076	55:39–55:40	no: s[olo dico come città]?
TOR004	55:39–55:41	[e ma tipo una città che ti] piacerebbe [vedere]?
???	55:41–55:42	[VIE]:NI
TOI076	55:42–55:43	arri[viamo]
TOI077	55:43–55:47	[mah allo]ra londra non sono mai stato e parigi an[che che non siamo mai stati volevamo andare]
TOI076	55:45–55:48	[pari:gi ci piacerebbe andare visto che a noi piace la] francia. [che c'è]?
???	55:48–55:49	[VIE:::]NI:::]
TOI076	55:50–55:52	(piacerebbe) andare. poi a me piacciono in realtà::
	55:53–55:55	eh le città: magari::
	55:55–55:56	giù qualcosa in germania::
TOI077	55:57–55:58	[sì: però e:h]
TOI076	55:57–56:02	[tipo da tele]fi:lm furstenhof non so se lo guardi mai (.) tempesta d'a[more lì:]
TOI077	56:01–56:02	[e:h vai a mona]co di baviera
TOR004	56:02–56:04	((ride)) mia [sorella lo] guarda per imparare il tedesco
TOI076	56:03–56:03	[e:cco]
	56:05–56:06	quei posti lì::
TOR004	56:07–56:07	#va bin
TOI076	56:07–56:12	invece in italia mi piacerebbe andare in trenti:no proprio: (.) farmi [una cavalca:ta:]
TOR004	56:10–56:12	[e:h in trentino c(i) abbiamo i parenti]

Parlante	Tempo unità	Testo
TOI076	56:12–56:13	e::h
	56:13–56:16	a farmi [la cavalca]ta:: in mezzo a tutti gli alberi così
TOI077	56:13–56:14	[arriviamo]
TOR004	56:16–56:17	va bene
	56:17–56:19	grazie per questa intervista
TOI076	56:19–56:19	#arvetse
TOR004	56:19–56:20	#arve[tse]
TOI077	56:20–56:20	#[ar]vetse
TOI076	56:20–56:21	in gamba
TOR004	56:21–56:22	((ride)) mi hai saluta~